



**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.
GENERAL

E/1995/64
18 May 1995

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Основная сессия 1995 года
Женева, 26 июня — 28 июля 1995 года
Пункт 9 а) предварительной повестки дня*

ВОПРОСЫ КООРДИНАЦИИ: ДОКЛАДЫ ОРГАНОВ ПО КООРДИНАЦИИ

**Программы и ресурсы системы Организации Объединенных Наций
на двухгодичный период 1994—1995 годов**

Доклад Административного комитета по координации

ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий документ представляет собой третий доклад Административного комитета по координации (АКК) о программах и ресурсах системы Организации Объединенных Наций. Первый доклад, охватывающий двухгодичный период 1990—1991 годов, был представлен в 1991 году по итогам межправительственных дискуссий¹ в виде добавления к ежегодному обзорному докладу АКК за 1990 год (E/1991/42/Add.1). Второй доклад охватывал двухгодичный период 1992—1993 годов и был представлен в качестве отдельного документа (E/1993/84). Эти доклады подготавливаются каждые два года, и в нынешнем документе учитываются замечания и предложения в отношении двух предыдущих докладов².

2. Цель докладов заключается в освещении в удобной форме программных задач организаций системы Организации Объединенных Наций в различных областях осуществляемой ими деятельности и соответствующих ассигнований финансовых ресурсов. Таким образом, доклады должны служить для улучшения понимания функционирования системы и содействия более эффективной координации ее деятельности.

Общее описание доклада

3. В этой связи доклад выпускается в виде двух документов. Настоящий документ, принимая во внимание временные ограничения, охватывает организации системы, помимо Организации Объединенных Наций и связанных с ней органов, включенные в ее регулярный бюджет. Информация об этих органах и о самой Организации Объединенных Наций будет

* E/1995/100.

приведена во втором документе. С учетом вышесказанного основными характерными особенностями доклада являются следующие:

a) он основан на общесистемной классификации программы, пересмотренной АКК в 1992 году. В соответствии с этой классификацией мероприятия организаций распределяются по 20 основным секторам. В рамках отдельных секторов проводится дополнительная разбивка мероприятий по более конкретным основным подсекторам;

b) информация приводится в ряде таблиц. Первые три таблицы содержат финансовые данные, а в четвертой приводятся данные о программах и финансовые данные. Более подробно о содержании таблиц говорится ниже, в пунктах 6—9;

c) информация дается отдельно для Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА), Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), Мировой продовольственной программы (МПП), каждого из 11 технических специализированных учреждений³ и Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ).

4. Все представляющие информацию организации имеют мандаты, предусмотренные их уставами, а также программы и бюджеты, утвержденные их руководящими органами. Сферы компетенции многих из них являются более широкими, чем это может быть отражено в рамках конкретных целей их программ, указанных в докладе. Поэтому доклад нельзя рассматривать отдельно от информации, содержащейся в программах и бюджетах организаций и связанных с ними документах. Эти документы перечисляются в приложении к настоящему докладу.

5. Организации системы, занимающиеся главным образом вопросами финансирования развития или общей международной финансовой деятельностью — группа Всемирного банка, Международный валютный фонд (МВФ) и Международный фонд сельскохозяйственного развития (МФСР), — в данном документе не фигурируют, поскольку их деятельность основана в большей мере на предоставлении займов, а не субсидий и поэтому существенным образом отличается от деятельности других рассматриваемых в этом документе организаций.

Общее описание таблиц

6. В таблице 1 показаны общие предполагаемые расходы за 1994—1995 годы из всех источников финансирования по основным программным секторам для каждой из представляющих доклады организаций⁴.

7. В таблице 2 показан, также с разбивкой по основным программным секторам, общий объем предполагаемых ресурсов на 1994—1995 годы основных финансирующих организаций, объем средств, которые, как предполагается, они выделяют из этих ресурсов другим

организациям, представляющим доклады, и оценки соответствующего объема общих чистых затрат финансирующих организаций.

8. В таблице 3, вновь с разбивкой по основным программным секторам, содержатся данные о предполагаемых расходах каждого из 11 специализированных учреждений и МАГАТЭ в 1994–1995 годах с разбивкой по основным источникам финансирования (регулярные бюджеты и внебюджетные источники).

9. В таблице 4 отражены основные программные цели и предполагаемые расходы по каждому из различных подсекторов, которые составляют секторы классификации программ, и в отношении каждой из организаций, представляющей доклады⁴. С целью более четкого отражения ресурсов, выделяемых на различные программные цели, впервые в этой таблице показаны отдельно расходы, финансируемые из регулярных бюджетов и из внебюджетных источников.

Практика отчетности

10. В своей совокупности приведенные данные соответствуют 100 процентам предполагаемых расходов наличностью или натурой организаций, представляющих доклады (или, в таблице 2, общему объему их предполагаемых ресурсов в первом случае). В целях избежания двойного учета отдельные виды деятельности приводятся только по одной статье, исходя из их основного назначения. В тех случаях, когда одна организация финансирует мероприятия, осуществляемые другой организацией, соответствующие расходы относятся на счет организации-исполнителя. Для обеспечения полного представления о расходах организации ресурсы, предназначенные для неосновной деятельности, например для деятельности по управлению и поддержке, указаны в статьях, относящихся к директивным органам, и в различных статьях и подстатьях классификации программ. Таким образом, могут существовать расхождения между представленными финансовыми данными и цифрами, приводимыми в аналогичных статьях бюджетов организаций, хотя эти данные и связаны с утвержденными бюджетами.

11. Все данные по программам и ресурсам, финансируемым за счет добровольных взносов, являются оценочными и основываются на информации, имевшейся в наличии в момент составления таблиц (начало 1995 года); поэтому распределение мероприятий и ресурсов по программным секторам и подсекторам следует рассматривать в качестве приблизительного в той степени, в которой они связаны с этими операциями.

12. В том, что касается Программы развития Организации Объединенных Наций, национальные планы и приоритеты, сформулированные правительствами принимающих стран, представляют собой основной ориентир для программ. Общая задача ПРООН заключается в поддержке осуществляемых странами программ в их стремлении добиться устойчивого развития людских ресурсов, сконцентрировав свои усилия на четырех приоритетных направлениях деятельности: а) борьба с нищетой; б) восстановление окружающей среды; в) создание рабочих мест; и д) улучшение положения женщин. Однако,

/...

как таковые, какие-либо секторальные программные цели, сопоставимые с целями других организаций, отсутствуют. В связи с этим по ПРООН представляются данные о ресурсах, а не заявления о программных целях.

Вывод

13. При подготовке этого документа АКК, как отмечалось выше, в пункте 9, пытался повысить его транспарентность путем представления более детальной информации о распределении предполагаемых расходов организаций, представляющих доклады. В более общем плане он предпринимал также усилия по усовершенствованию доклада, стремясь обеспечить большую согласованность и сбалансированность в представлении программных целей и более четкое определение конкретной деятельности каждой организации, особенно в тех случаях, когда в рамках одной и той же программной области действуют несколько организаций. Признавая необходимость дальнейших усилий в этой области, АКК выражает надежду, что внесенные усовершенствования будут сочтены полезными.

14. По мнению АКК, пришло время рассмотреть возможные изменения классификации программ, на которой основан доклад, особенно на уровне подсекторов, с учетом, в частности, изменений в программных приоритетах в результате крупных международных конференций, таких, как Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Международная конференция по народонаселению и развитию и Всемирная встреча на высшем уровне по проблемам социального развития. В настоящее время Комитет изучает данный вопрос и предложит принять во внимание сделанные им заключения при представлении доклада за 1996—1997 годы.

Примечания

- ¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок пятая сессия, Дополнение № 16 (A/45/16), часть I, пункт 402.
- ² Там же, сорок шестая сессия, Дополнение № 16 (A/46/16), пункты 452—456.
- ³ Например, Международная организация труда (МОТ), Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО), Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), Международная организация гражданской авиации (ИКАО), Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ), Всемирный почтовый союз (ВПС), Международный союз электросвязи (МСЭ), Всемирная метеорологическая организация (ВМО), Международная морская организация (ИМО), Всемирная организация интеллектуальной собственности (ВОИС) и Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО).
- ⁴ Указанные по разделам программ суммы представляют собой предполагаемые расходы организаций, кроме Организации Объединенных Наций и связанных с ней органов, предусмотренные в регулярном бюджете.

Таблица 1
Смета расходов системы Организации Объединенных Наций с разбивкой по организациям и секторам, 1994—1995 годы, все источники финансирования^a

(в млн. долл. США)

Сектор	ЮНИСЕФ	ПРООН ^b	ЮНФПА ^b	БАПОР	МПП	МОТ	ФАО	ЮНЕСКО	ИКАО	ВОЗ	ВПС ^c	МСЭ	ВМО	ИМО	ВОИС	ЮНИДО	МАГАТЭ	Итого
I. Прямые органы ^d	3,8			51,4	7,0	23,2	14,6	35,4	2,6	33,3	3,2	6,2	7,0	2,5	2,5	3,1	19,3	215,1
II. Программы деятельности		5,2				0,7											213,6	219,5
010 Политические вопросы	202,9	817,0				11,3	35,1	22,1								40,8		1 129,2
020 Общие вопросы развития		11,2				19,6	58,8	11,9		3,6						8,8		130,7
030 Общая статистика		153,5			193,0		150,1	48,9					16,7			28,8		604,5
040 Природные ресурсы		55,6					6,7									17,1		116,5
050 Энергетика		326,0					760,9											1 327,0
060 Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство		172,5				3,8	25,9									163,7		382,7
070 Промышленность		134,2				1,8			206,2									406,7
080 Транспорт		86,5					27,1	77,9			47,1	248,3						515,5
090 Связь		58,3				0,5	26,7											128,6
100 Торговля и развитие		12,1				19,6	3,6	25,0		89,8					43,1			653,1
110 Народонаселение		73,9		491,4				0,5										99,3
120 Населенные пункты		608,3				117,0	53,0			1 261,3								2 370,8
130 Здравоохранение		172,3				173,0	2,9	219,5										652,2
140 Образование		67,0				562,8				10,1								682,2
160 Гуманитарная помощь и организация работ в случае стихийных бедствий и ликвидации их последствий		424,7		742,3		2 310,0	50,3	2,9		58,8								3 612,7
170 Социальное развитие		99,5		23,5		93,0	38,4	27,8		11,9								362,2
180 Культура								103,0										122,0
190 Наука и техника		73,7					21,6	121,9		3,9			112,3					608,7
200 Окружающая среда		11,0				8,3	70,0	8,7						5,4				492,1
Всего	1 578,0	2 761,7	514,9	793,7	2 994,0	764,3	1 342,8	705,5	208,8	1 472,7	50,3	254,5	136,0	73,7	184,4	440,3	604,7	14 881,3

(См. примечания после таблицы 3)

Таблица 2

Смета расходов системы Организации Объединенных Наций с разбивкой по организациям и секторам, 1994—1995 годы,
для основных финансирующихся организаций^с
(в млн. долл. США)

Сектор	ПРООН			ЮНФПА		
	Итого ^d	Ресурсы по отчетам других организаций	Чистые расходы	Итого ^d	Ресурсы по отчетам других организаций	Чистые расходы
I. Директивные органы ^d	3,8		3,8			
II. Программы деятельности						
010 Политические вопросы	10,9	(5,7)	5,2			
020 Общие вопросы развития	1 021,0	(204,0)	817,0			
030 Общая статистика	18,0	(1,2)	16,8			
040 Природные ресурсы	173,8	(20,3)	153,5			
050 Энергетика	66,6	(11,0)	55,6			
060 Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство	376,7	(90,7)	286,0			
070 Промышленность	178,2	(5,7)	172,5			
080 Транспорт	139,8	(5,6)	134,2			
090 Связь	88,2	(1,7)	86,5			
100 Торговля и развитие	65,0	(6,7)	58,3			
110 Народонаселение	12,2	(0,1)	12,1	611,2	(119,8)	491,4
120 Населенные пункты	90,4	(16,5)	73,9			
130 Здоровоохранение	236,6	(37,3)	199,3			
140 Образование	103,8	(19,3)	84,5			
150 Занятость	78,5	(11,5)	67,0			
160 Гуманитарная помощь и организация работ в случае стихийных бедствий и ликвидация их последствий	55,6	(31,9)	23,7			
170 Социальное развитие	56,7	(11,5)	45,2	29,3	(5,8)	23,5
180 Культура	42,5	(0,1)	42,4			
190 Наука и техника	80,2	(6,5)	73,7			
200 Окружающая среда	344,9	(34,4)	310,5			
Всего	3 343,4	(481,7)	2 861,7	640,5	(125,6)	514,9

(См. примечания после таблицы 3)

Таблица 3

Смета расходов системы Организации Объединенных Наций с разбивкой по организациям, источникам финансирования и секторам, 1994—1995 годы, для специализированных учреждений и МАГАТЭ*
 (в млн. долл. США)

Сектор	МОТ		ФАО		ЮНЕСКО		ИКАО		ВОЗ		ВПС ^c		МСЭ		ВМО		ИМО		ВОИС		ЮНИДО		МАГАТЭ	
	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ	РБ	ВБ
I. Директивные органы ^d	23,2	14,6	35,4	2,6	33,3	3,2	6,2	7,0	2,5	2,5	3,1	19,3												
II. Программная деятельность																								
010 Политические вопросы	0,7																							
020 Общие вопросы развития	11,3	28,2	6,9	10,1																				
030 Общая статистика	18,2	1,4	5,1	3,5	0,1																			
040 Природные ресурсы	41,8	108,3	31,9	17,0																				
050 Энергетика	2,4	4,3																						
060 Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство	336,4	424,5																						
070 Промышленность	3,8	6,4	19,5																					
080 Транспорт	1,8																							
090 Связь																								
100 Торговля и развитие	0,5	25,0	2,1	42,9	35,0																			
110 Народонаселение	19,6	0,8	2,8	5,0	20,0																			
120 Населенные пункты					0,5																			
130 Здоровоохранение	9,3	7,0	39,4	13,6																				
140 Образование	2,1	0,8																						
150 Занятость	332,6	230,2																						
160 Гуманитарная помощь и организация работ в случае стихийных бедствий и ликвидации их последствий																								
170 Социальные различия	54,2	38,8	24,3	14,1	23,3	4,5																		
180 Культура																								
190 Наука и техника																								
200 Окружающая среда	8,8	18,7	51,3	6,7	2,0																			
Всего	466,5	297,8	673,1	669,7	455,5	250,0	103,5	105,3	822,1	650,6	47,5	2,8	215,5	39,0	92,7	43,3	55,4	18,3	173,0	11,4	196,3	244,0	400,6	204,1

(См. примечания после таблицы 3)

Примечания к таблицам 1, 2 и 3

- a) В целях избежания двойного учета данные о мероприятиях, финансируемых организациями, представляющими доклады, и осуществляемых другими организациями, представляющими доклады, включены в данные по организациям-исполнителям. Соответствующие суммы по финансирующим организациям, упоминаемым в настоящем докладе, показаны в таблице 3.
- b) ПРООН и ЮНФПА, как финансирующие организации, предоставляют ресурсы на цели развития, объем которых показан в соответствующих графах "Итого" таблицы 2. Расходы осуществляются через другие организации, упоминаемые в этом докладе, непосредственно ПРООН или ЮНФПА или через другие организации-исполнители (см. примечание e), ниже).
- c) Цифра, показанная по разделу "Директивные органы", включает 1,7 млн. долл. США на проведение конгресса ВПС в 1994 году, который собирается раз в пять лет.
- d) Данные отражают расходы соответствующих организаций (включая в зависимости от случая затраты на управление и поддержку) по тем органам, которые отвечают за общую политику организации. В отношении организаций, непосредственно связанных с Организацией Объединенных Наций, значительная часть подобных расходов покрывается Организацией Объединенных Наций. В той степени, в которой это имеет место, расходы показаны в таблице отдельно.
- e) Данные, представленные в графах "Всего", охватывают ресурсы, израсходованные соответствующими финансирующими организациями, или предоставленные ими другим организациям системы Организации Объединенных Наций и учреждениям-исполнителям, не охваченным настоящим докладом. В том, что касается, например, ПРООН, к числу таких исполнителей относятся правительства, отвечающие за вопросы национального исполнения, Всемирный банк, МВФ, региональные банки развития, Всемирная туристская организация (ВТО) и другие многосторонние и региональные организации, занимающиеся вопросами развития.
- Данные, представленные в графах, озаглавленных "Ресурсы по отчетам других организаций", охватывают средства, предоставленные другим организациям, упомянутым в настоящем докладе. Соответствующие суммы представлены в скобках как отрицательные показатели, с тем чтобы не учитывать их в чистых расходах организаций, представляющих средства (см. примечание a), выше).
- f) Данные включают предполагаемые расходы по двухгодичным бюджетам ПРООН и ЮНФПА (соответственно, 463 млн. долл. США и 96 млн. долл. США в 1994—1995 годах).
- g) В этой таблице сокращение "РБ" относится к ресурсам регулярного бюджета, а "ВБ" — к внебюджетным ресурсам.

Таблица 4

Программы и расходы системы Организации Объединенных Наций с разбивкой по секторам и подсекторам, 1994—1995 годы

СОДЕРЖАНИЕ

<u>Сектор</u>	<u>Подсектор</u>	<u>Стр.</u>
010 — Политические вопросы		14
	011 Деятельность в политической области и в области безопасности	14
	012 Поддержание мира	14
	013 Разоружение	14
	014 Общее международное право	14
	015 Опека, деколонизация и апартеид	14
020 — Общие вопросы развития		15
	021 Глобальные, региональные и многосекторальные стратегии и политика в области экономического и социального развития	15
	022 Валютные и финансовые проблемы и политика	15
	023 Национальное планирование в области развития	16
	024 Государственная администрация и управление	16
030 — Общая статистика		17
	031 Демографическая и социальная статистика	17
	032 Экономическая статистика	17
	033 Другие виды статистики	17
040 — Природные ресурсы		18
	041 Планирование и освоение водных ресурсов	18
	042 Планирование и развитие землепользования	18
	043 Биологические ресурсы	19
	044 Минеральные ресурсы	19
050 — Энергетика		20
	051 Планирование и сохранение энергетических ресурсов	20
	052 Традиционные источники энергии (нефть, уголь и газ)	20
	053 Ядерная энергетика	20
	054 Новые и возобновляемые источники энергии	20

/...

Таблица 4 (продолжение)

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Сектор</u>	<u>Подсектор</u>	<u>Стр.</u>
060 — Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство		21
	061 Политика и планирование	21
	062 Производство сельскохозяйственных культур и их сохранение	21
	063 Животноводство и продукция животноводства	21
	064 Вспомогательные услуги	22
	065 Рыболовство	22
	066 Лесоводство	22
070 — Промышленность		23
	071 Политика и планирование	23
	072 Вспомогательные услуги в области промышленности	23
	073 Обрабатывающая промышленность	23
	074 Сфера обслуживания	23
080 — Транспорт		24
	081 Политика и планирование	24
	082 Автомобильный транспорт	24
	083 Железнодорожный транспорт	24
	084 Водный транспорт и морские перевозки	24
	085 Воздушный транспорт	25
090 — Связь		28
	091 Почтовая связь	27
	092 Электросвязь	27
	093 Телевидение, радио и печатные средства массовой информации	27
	094 Использование связи в интересах развития	28
	095 Информационная инфраструктура	28
100 — Торговля и развитие		29
	101 Политика в области международной торговли	29
	102 Торговля сырьевыми и промышленными товарами	29

/...

Таблица 4 (продолжение)

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Сектор</u>	<u>Подсектор</u>	<u>Стр.</u>
	103 Торговля услугами, включая туризм	29
	104 Распширение и стимулирование торговли и развитие в области экспорта	29
110 — Народонаселение		30
	111 Политика и динамика народонаселения	30
	112 Сбор и анализ данных	30
	113 Планирование семьи	30
	114 Образование и информация по вопросам народонаселения	31
120 — Населенные пункты		32
	121 Населенные пункты	32
	122 Жилищное строительство	32
	123 Развитие городских районов	32
130 — Здравоохранение		33
	131 Инфраструктура системы здравоохранения	33
	132 Развитие здравоохранения и медицинское обслуживание	33
	133 Профилактика заболеваний и борьба с ними	34
140 — Образование		36
	141 Политика и планирование в области образования	36
	142 Учебные помещения и технические средства	36
	143 Системы образования	36
	144 Неформальное образование	37
150 — Занятость		38
	151 Политика и планирование	38
	152 Содействие занятости	38
	153 Развитие управления, техническая и профессионально-техническая подготовка	38
	154 Условия занятости	39
	155 Производственные отношения	40

/...

Таблица 4 (продолжение)

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Сектор</u>	<u>Подсектор</u>	<u>Стр.</u>
160	— Гуманитарная помощь и ликвидация последствий стихийных бедствий	41
161	Защита беженцев, репатриантов и перемещенных лиц и оказание им помощи	41
162	Предотвращение стихийных бедствий и готовность к ним	41
163	Чрезвычайная помощь	42
170	— Социальное развитие	43
171	Права человека	43
172	Вовлечение в процесс развития и социальные группы	43
173	Улучшение положения женщин	44
174	Социальное вспомоществование и услуги и социальное обеспечение	44
175	Предупреждение преступности и уголовное правосудие	45
176	Борьба со злоупотреблением наркотическими средствами	45
180	— Культура	46
181	Сохранение и развитие культуры	46
182	Защита авторских и сходных прав	46
183	Информация и средства массовой информации	46
190	— Наука и техника	47
191	Естественные науки	47
192	Общественные науки	47
193	Метеорология	47
194	Развитие и передача технологии	47
200	— Окружающая среда	49
201	Политика, планирование и законодательство	49
202	Оценка и мониторинг	49
203	Расширение возможностей и охрана и рациональное использование	49
204	Повышение информированности и информационно-просветительская деятельность	50
		/...

Таблица 4 (продолжение)

**Программы и расходы системы Организации Объединенных Наций
 с разбивкой по секторам и подсекторам, 1994—1995 годы^а**

Сектор 010 — Политические вопросы

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
011 Деятельность в политической области и в области безопасности	ПРООН	См. пункт 12.		2,6
	МАГАТЭ	Введение, обеспечение функционирования и применение гарантий, направленных на обеспечение того, чтобы ядерные материалы, попадающие под гарантии Агентства в соответствии с его Уставом или другими международными договорами о нераспространении ядерного оружия, не использовались в целях достижения каких-либо военных целей. Осуществление положений резолюции 687 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций по Ираку.	189,5	24,1
Итого, подсектор 011 (Деятельность в политической области и в области безопасности)			189,5	26,7
012 Поддержание мира	ПРООН	См. пункт 12.		0,2
Итого, подсектор 012 (Поддержание мира)				0,2
013 Разоружение	ПРООН	См. пункт 12.		0,5
Итого, подсектор 013 (Разоружение)				0,5
014 Общее международное право	ПРООН	См. пункт 12.		1,8
Итого, подсектор 014 (Общее международное право)				1,8
015 Опекa, деколонизация и апартеид	ПРООН	См. пункт 12.		0,1
	МОТ	Ликвидация апартеида и результатов его длительного применения в Южной Африке, а также его последствий в соседних странах по вопросам, входящим в компетенцию МОТ. Ликвидация социальных последствий апартеида с целью обеспечения равных возможностей, а также равенства перед законом и при его осуществлении.	0,7	
Итого, подсектор 015 (Опекa, деколонизация и апартеид)			0,7	0,1
ИТОГО, СЕКТОР 010 (Политический вопросы)			190,2	29,3

^а В этой таблице сокращение "РБ" относится к ресурсам регулярного бюджета, а сокращение "ВБ" — к внебюджетным ресурсам. Для целей таблицы ресурсы организаций, финансируемых за счет добровольных взносов, кроме любых ресурсов, предоставляемых в рамках регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, рассматриваются как внебюджетные.

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 020 — Общие вопросы развития

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РЕ	ВЕ
021 Глобальные, региональные и многосекторальные стратегии и политика в области экономического и социального развития	ЮНИСЕФ	Достижение целей Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей в контексте развития людских ресурсов и сокращения масштабов проблемы бедности.		13,4
	ПРООН	См. пункт 12.		465,0
	МОТ	Разработка в рамках общего мандата МОТ соответствующей политики в области экономического и социального развития.	9,6	
	ФАО	Обеспечение наблюдения за продовольственной и сельскохозяйственной ситуацией как на глобальном, так и на региональном уровнях и предоставление регулярной информации о ней; содействие более глубокому пониманию глобальных перспектив в области продовольствия и сельского хозяйства, включая воздействие глобальных стратегий.	9,1	0,1
	ЮНЕСКО	Разработка международных, региональных и национальных стратегий и политики в области развития с уделением особого внимания культурным и экологическим аспектам развития, развитию людских ресурсов, перспективным исследованиям и потребностям наименее развитых стран; разработка многосекторальных и секторальных программ и проектов в области развития и мобилизация внешних финансовых ресурсов для их осуществления.	12,0	10,1
	ЮНИДО	Мониторинг и оценка стратегий многосекторального экономического и социального развития, а также политики, стратегии и тенденций в области индустриализации на мировом уровне; анализ промышленных структур и политики как основы для разработки программ в области международного промышленного сотрудничества и разработка национальной политики.	12,9	4,9
Итого, подсектор 021 (Глобальные, региональные и многосекторальные стратегии и политика в области экономического и социального развития)			43,6	493,5
022 Валютные и финансовые проблемы и политика	ПРООН	См. пункт 12.		12,5
	ЮНИДО	Содействие развивающимся странам в расширении промышленного производства, в особенности мелких и средних частных предприятий, путем а) создания более благоприятных внутренних инвестиционных условий для частных национальных и иностранных инвестиций; б) пропаганды развивающихся стран как объектов инвестирования; в) пропаганды конкретных инвестиционных проектов; и д) расширения национальных возможностей по осуществлению этих задач.	11,0	12,0
Итого, подсектор 022 (Валютные и финансовые проблемы и политика)			11,0	24,5

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
023 Национальное планирование в области развития	ЮНИСЕФ	Подготовка и осуществление национальных программ действий в интересах улучшения положения женщин и детей в рамках национальных планов развития.		69,8
	ПРООН	См. пункт 12.		129,5
	ФАО	Расширение национального планирования, включая разработку планов на подсекторальном уровне и децентрализацию планирования; развитие более глубокого понимания фактов, препятствующих разработке политики и планов в области развития сельского хозяйства, а также потоков ресурсов, связанных с продовольственным и сельскохозяйственным сектором.	19,1	6,8
Итого, подсектор 023 (Национальное планирование в области развития)			19,1	206,1
024 Государственная администрация и управление	ЮНИСЕФ	Поддержка программ, направленных на достижение целей развития.		119,7
	ПРООН	См. пункт 12.		210,0
	МОТ	Создание эффективных органов управления трудовыми ресурсами.	1,7	
Итого, подсектор 024 (Государственная администрация и управление)			1,7	329,7
ИТОГО, СЕКТОР 020 (Общие вопросы в области развития)			75,4	1053,8

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 030 — Общая статистика

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
031 Демографическая и социальная статистика	ЮНИСЕФ	Совершенствование национальных показателей и систем мониторинга для наблюдения за развитием людских ресурсов, в особенности за прогрессом в достижении целей национальных программ действий.		11,2
	ПРООН	См. пункт 12.		2,0
	МОТ	Разработка международных стандартов для статистики трудовых ресурсов, применение этих стандартов и повышение потенциала государств по подготовке полезных, надежных и сопоставимых статистических данных о трудовых ресурсах. Разработка показателей и сбор информации о тенденциях в области бедности и о рынках трудовых ресурсов с целью мониторинга мировых тенденций в области занятости, безработицы и нищеты и анализа изменений в характере и структуре занятости.	18,2	1,4
	ЮНЕСКО	Укрепление национальных статистических инфраструктур и совершенствование методов сбора и анализа данных; обобщение, анализ и распространение обновленной статистической информации в областях образования, науки, культуры и коммуникации.	8,4	3,5
	ВОЗ	Развитие и укрепление информационного обеспечения в области управления и обеспечения общественного здравоохранения; регулярная оценка положения и тенденций в национальном здравоохранении, включая осуществление стратегии "здоровье для всех"; оценка положения в области здравоохранения в мире и прогнозы; методика мониторинга, оценок и прогнозирования; усиление эпидемиологических и статистических служб.	3,5	0,1
Итого, подсектор 031 (Демографическая и социальная статистика)			30,1	18,2
032 Экономическая статистика	ПРООН	См. пункт 12.		3,7
	ФАО	Сбор и распространение международной продовольственной и сельскохозяйственной статистики, включая рыболовство и лесоводство; совершенствование национальных статистических систем в этих областях; расширение межгосударственного сотрудничества и взаимодействия.	53,1	5,7
	ЮНИДО	Развитие промышленной и связанной с предпринимательской деятельностью статистики; технико-экономический анализ деятельности отраслей промышленности; более широкое применение узкоотраслевых статистических методов, как, например, статистический контроль за процессами в обрабатывающей промышленности.	7,3	1,5
Итого, подсектор 032 (Экономическая статистика)			50,4	10,9
033 Другие виды статистики	ПРООН	См. пункт 12.		11,1
Итого, подсектор 033 (Другие виды статистики)				11,1
ИТОГО, СЕКТОР 030 (Общая статистика)			10,5	40,2

Таблица 4 (продолжение)
Сектор 040 — Природные ресурсы

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
041 Планирование и освоение водных ресурсов	ПРООН	См. пункт 12.		98,5
	ФАО	Содействие эффективному и устойчивому использованию водных ресурсов в сельском хозяйстве; оценка потенциала водных ресурсов; развитие и рациональное использование систем орошения; усовершенствование контроля за видами деятельности, связанными с опасностью для здоровья населения.	11,2	30,3
	ЮНЕСКО	Развитие регионального сотрудничества и национальных возможностей в области исследования и рационального использования водных ресурсов.	12,2	9,0
	ВОЗ	Оценка и прогнозирование количества и качества водных ресурсов в целях удовлетворения потребностей всех секторов общества, содействия ослаблению связанных с использованием водных ресурсов опасностей и поддержания или улучшения состояния глобальной окружающей среды. Развитие национальных гидрологических служб и координация их деятельности; более глубокое понимание гидрологических явлений; поддержка региональной деятельности в области гидрологии и соответствующей межправительственной деятельности.	8,4	8,3
	МАГАТЭ	Применение эффективных ядерных технологий в области гидрологии, а также в целях мониторинга изменений в окружающей среде и предоставление национальным и международным программам услуг, связанных с анализом и взаимным согласованием стандартов; исследования, связанные с использованием ядерных реакторов для опреснения морской воды.	7,8	5,7
Итого, подсектор 041 (Планирование и освоение водных ресурсов)			39,6	151,8
042 Планирование и развитие землепользования	ПРООН	См. пункт 12.		29,0
	МПП	Освоение земель и мелиорация, включая восстановление, орошение и дренаж земель и борьбу с наводнениями, а также сохранение почв.		193,0
	ФАО	Борьба с истощением питательных веществ в почвах и сохранение земельных ресурсов; более глубокая оценка производительного потенциала имеющихся земель; более активная деятельность по сохранению земель и разработка более современных стратегий в области восстановления земель и политики в области применения удобрений.	25,0	59,9
	ЮНЕСКО	Совершенствование научной базы систем устойчивого землепользования во влажных тропиках; усиление научного потенциала государств-членов по более рациональному использованию засушливых земельных ресурсов.		4,4
Итого, подсектор 042 (Планирование и развитие землепользования)			25,0	286,3

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
043 Биологические ресурсы	ПРООН	См. пункт 12.		3,0
	ФАО	Сохранение биологического многообразия на основе более рационального использования и применения растительных генетических ресурсов; сохранение животных генетических ресурсов и защита находящихся в опасности местных пород скота; сохранение in situ лесных генетических ресурсов наряду с применением методов ex situ.	5,6	18,1
	ЮНЕСКО	Сохранение биологического многообразия природного наследия и усиление международной сети резервов биосферы.	11,2	3,6
	ЮНИДО	Применение и сохранение биологических ресурсов в соответствии с целями Международного центра геномной инженерии и биотехнологии (МЦГИБ).	4,9	23,9
Итого, подсектор 043 (Биологические ресурсы)			21,7	48,6
044 Минеральные ресурсы	ПРООН	См. пункт 12.		23,0
	ЮНЕСКО	Содействие экологически безопасному освоению минеральных ресурсов, включая подготовку и публикацию карт (картография). Предусмотрена деятельность, связанная с уменьшением последствий стихийных бедствий.	8,5	
Итого, подсектор 044 (Минеральные ресурсы)			8,5	23,0
ИТОГО, СЕКТОР 040 (Природные ресурсы)			94,8	509,7

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 050 — Энергетика

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВВ
051 Планирование и сохранение энергетических ресурсов	ПРООН	См. пункт 12.		24,0
	ФАО	Совершенствование оценки правительствами потребностей в энергетических ресурсах в секторе сельскохозяйственного производства и в планировании энергетических ресурсов в сельских районах.	0,7	0,6
Итого, подсектор 051 (Планирование и сохранение энергетических ресурсов)			0,7	24,6
052 Традиционные источники энергии (нефть, уголь и газ)	ПРООН	См. пункт 12.		25,7
	ЮНИДО	Диверсификация энергетических источников в развивающихся странах и их сохранение; решение конкретных проблем в области разработки, функционирования, эксплуатации и восстановления электростанций; содействие в отборе, адаптации и применении технологий и процессов; расширение возможностей в области технологического инженерного проектирования; пропаганда энергетически эффективных и экологически безопасных и чистых технологий в отраслях промышленности-потребителях.	7,3	2,0
Итого, подсектор 052 (Традиционные источники энергии (нефть, уголь и газ))			7,3	27,7
053 Ядерная энергетика	ПРООН	См. пункт 12.		1,4
	МАГАТЭ	Оказание помощи в области энергетики и электроэнергетики, в разработке планов развития ядерной энергетики и осуществлении этих планов, а также в повышении эффективности атомных электростанций; совершенствование технологий ядерных реакторов и современных реакторных систем, включая использование технологии ядерного синтеза; обеспечение информации о мировых ресурсах ядерного топлива и оказание содействия в добыче и переработке урана; обеспечение информации о переработке, обогащении и использовании ядерных материалов, а также об удалении отработанного топлива; совершенствование планирования в области энергетики и электроэнергетики путем сравнительной оценки стоимости и рисков в случае ядерных и других энергетических систем.	26,6	10,5
Итого, подсектор 053 (Ядерная энергетика)			26,6	11,9
054 Новые и возобновляемые источники энергии	ПРООН	См. пункт 12.		4,5
	ФАО	Расширение международного сотрудничества и обмена в целях совершенствования технологии производства энергии в сельской местности.	1,7	3,7
	ЮНИДО	Определение более чистых, более безопасных энергосберегающих и экономичных технологий; оказание содействия в демонстрации и промышленном использовании местных технологий, особенно технологий, связанных с использованием нетрадиционных источников энергии; содействие разработке и применению методов использования возобновляемых источников энергии и замены первичных видов топлива топливом из отходов в отдельных промышленных процессах.	5,7	2,1
Итого, подсектор 054 (Новые и возобновляемые источники энергии)			7,4	10,3
ИТОГО, СЕКТОР 050 (Энергетика)			42,0	74,5

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 060 — Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
061 Политика и планирование	ПРООН	См. пункт 12.		25,8
	ФАО	Разработка более рациональной национальной сельскохозяйственной политики и планов в области развития; более глубокое понимание социально-экономических и технических проблем, ограничивающих развитие существующих сельскохозяйственных систем; мобилизация ресурсов для инвестиций в целях развития сельского хозяйства и сельских районов; совершенствование национальной политики и программ в области рыболовства; укрепление национальных возможностей по разработке инвестиционных проектов.	80,1	66,5
Итого, подсектор 061 (Политика и планирование)			80,1	92,3
062 Производство сельскохозяйственных культур и их сохранение	ПРООН	См. пункт 12.		125,2
	МПП	Разработка планов сельскохозяйственных реформ; развитие и диверсификация производства сельскохозяйственных культур.		79,0
	ФАО	Обеспечение устойчивого развития и стабильности системы растениеводства в различных агроэкологических районах и в различных социально-экономических условиях; оценка и пропаганда эффективных технологий, включая биотехнологии; расширение производства продовольствия в целях обеспечения продовольственной безопасности в рамках специальной программы для стран с низким доходом на душу населения, испытывающих дефицит продовольствия; разработка и пропаганда комплексных программ по борьбе с насекомыми-вредителями; осуществление Международной конвенции по охране растений; борьба с распространением болезней растений, вызванных насекомыми-вредителями, и болезней животных трансграничного значения путем принятия превентивных мер; расширение присоединения к Международному кодексу поведения в области распределения и использования пестицидов.	62,1	104,7
	МАГАТЭ	Использование ядерных технологий для повышения производительности культур, сокращения потерь и охраны окружающей среды.	23,0	21,6
Итого, подсектор 062 (Производство сельскохозяйственных культур и их сохранение)			85,1	330,5
063 Животноводство и продукция животноводства	ПРООН	См. пункт 12.		18,5
	МПП	Укрепление животноводства, включая развитие молочного производства, рациональное использование пастбищ и производство фуража.		5,0
	ФАО	Совершенствование методов откорма скота, включая пастбищные ресурсы; создание более эффективных служб по борьбе с болезнями и ветеринарных служб; улучшение местных пород скота; пропаганда комплексных систем животноводства; развитие производственных мощностей по переработке продукции животноводства, включая молочные и мясные продукты.	38,3	65,7
	МАГАТЭ	Оптимизация продуктивности жвачных животных путем использования ядерных технологий с применением методов управления, основанных на усовершенствованных стратегиях в области откорма и разведения скота и борьбы с заболеваниями.	9,0	14,5
Итого, подсектор 063 (Животноводство и продукция животноводства)			47,3	103,7

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
064 Вспомогательные услуги	ПРООН	См. пункт 12.		79,7
	МПП	Поддержка национальных систем продовольственной безопасности.		2,0
	ФАО	Укрепление национальных потенциалов развивающихся стран в области научных исследований; разработка программ в области образования и укрепление деятельности по повышению квалификации в сельскохозяйственном секторе; решение важнейших аграрных вопросов, в частности улучшение систем землепользования и внедрение эффективных организационных механизмов в сельских районах; совершенствование систем доставки предметов производственного снабжения, особенно в интересах мелких фермеров; расширение возможностей занятости за пределами фермерских хозяйств для групп населения сельских районов, находящихся в особо неблагоприятном положении; налаживание надлежащих систем сбыта продовольственных товаров и финансирования в сельских районах.	62,1	84,6
	ВМО	Цели, сформулированные в рамках подсектора 041 (Планирование и освоение водных ресурсов) и подсектора 193 (Метеорология) относятся также и к этой области.		
Итого, подсектор 064 (Вспомогательные услуги)			62,1	166,3
065 Рыболовство	ПРООН	См. пункт 12.		27,5
	МПП	Развитие рыболовства в бедных сельских хозяйствах.		2,0
	ФАО	Распространение информации в области аквакультуры и рыболовства во внутренних водоемах; внедрение усовершенствованных методов охраны рыбных ресурсов и управления ими, а также пропаганда эффективных методов рыболовства; содействие мелкомасштабному рыболовству и улучшение условий жизни в сельских общинах, зависящих от рыболовства или разведения рыбы; повышение роли рыболовства в облегчении продовольственных проблем; укрепление международной торговли рыбой и расширение участия развивающихся стран в этой торговле; укрепление международного сотрудничества и разработка соглашений в области научных исследований, разработок и управления в вопросах рыболовства, включая открытое море.	57,2	34,7
Итого, подсектор 065 (Рыболовство)			57,2	64,2
066 Лесоводство	ПРООН	См. пункт 12.		49,3
	МПП	Содействие проектам в области лесоводства, включая облесение, лесовозобновление и регулирование стока с водосбора и связанную с этим деятельность по сохранению плодородия почв.		84,0
	ФАО	Контроль за глобальными ресурсами и распространение соответствующей информации; усиление поддержки мер по посадке лесонасаждений и поддержки систем агролесоводства; совершенствование деятельности по посадке лесонасаждений; стимулирование спроса на продукты лесоводства, помимо древесины; расширение представлений о перспективах и потребностях населения сельских районов в плане лесоводства; увеличение отдачи лесоводства для местного населения; укрепление организационной базы деятельности в области лесоводства; улучшение методов защиты лесов.	36,6	68,3
Итого, подсектор 066 (Лесоводство)			36,6	201,6
ИТОГО, СЕКТОР 060 (Сельское хозяйство, лесоводство и рыболовство)			368,4	958,6

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 070 — Промышленность

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
071 Политика и планирование	ПРООН	См. пункт 12.		2,9
	МОТ	Разработка программы МОТ относительно встреч в интересах развития промышленности в 30 отраслях. Анализ различных аспектов занятости в более чем 30 отраслях.	3,8	
	ЮНИДО	Содействие структурной перестройке промышленности в развивающихся странах на основе предоставления рекомендаций в отношении надлежащих подходов к планированию и разработке политики и институциональных и организационных мер в интересах отраслей промышленности. На региональном и международном уровне помощь в а) определении основных проблем и препятствий, сдерживающих промышленное развитие в развивающихся странах; б) разработка и координация политики по их преодолению; с) выявление возможностей для содействия инвестициям, передачи и разработки технологий и технической помощи; д) стимулирование и развитие деятельности в отдельных секторах промышленности; и е) разработка стратегий по развитию конкретных секторов промышленности, например, мелкой промышленности.	50,8	9,2
Итого, подсектор 071 (Политика и планирование)			54,6	12,1
072 Вспомогательные услуги в области промышленности	ПРООН	См. пункт 12.		135,6
	ЮНИДО	Содействие во внедрении, укреплении и использовании в рамках всех отраслей промышленности вспомогательных служб, учреждений и связанных с промышленностью государственных функций, включая планирование и принятие законодательства в области промышленности, подготовку кадров, управление, контроль за качеством продукции, стандартизацию, информацию, применение промышленных технологий, проведение предынвестиционных исследований и другие вспомогательные услуги.	21,3	17,2
Итого, подсектор 072 (Вспомогательные услуги в области промышленности)			21,3	152,8
073 Обрабатывающая промышленность	ПРООН	См. пункт 12.		27,0
	ФАО	Стимулирование развития мелкомасштабного агропромышленного производства и обработки продуктов питания; расширение обмена опытом в области традиционных технологий обработки продуктов питания; применение методов биотехнологии для обработки продуктов питания в мелких масштабах и в сельских районах; развитие лесной промышленности, включая производство продукции, помимо древесины.	6,4	19,5
	ЮНИДО	Разработка и передача технологии обработки во всех отраслях с уделением внимания экологически чистым технологиям и энергосберегающим методам производства оборудования; поддержка соответствующих учреждений в области научных исследований и разработок и использования промышленного потенциала, подготовки технического персонала на рабочих местах и маркетинга и коммерциализации производства.	22,2	43,0
	МАГАТЭ	Расширение возможностей государств-членов из числа развивающихся стран в области промышленного применения методов, основанных на использовании ядерной энергии и радиации.	4,5	12,3
Итого, подсектор 073 (Обрабатывающая промышленность)			33,1	101,8
074 Сфера обслуживания	ПРООН	См. пункт 12.		7,0
Итого, подсектор 074 (Сфера обслуживания)				7,0
ИТОГО, СЕКТОР 070 (Промышленность)			109,0	273,7

/...

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 080 — Транспорт

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
081 Политика и планирование	ПРООН	См. пункт 12.		8,8
	МАГАТЭ	Соблюдение правил Агентства, касающихся радиоактивных материалов, и оказание помощи в вопросах их надлежащего применения.	1,5	0,2
Итого, подсектор 081 (Политика и планирование)			1,5	9,0
082 Автодорожный транспорт	ПРООН	См. пункт 12.		35,3
	МПП	Развитие и восстановление транспортной инфраструктуры, особенно в сельских районах, в целях улучшения доступа к рынкам.		17,0
Итого, подсектор 082 (Автодорожный транспорт)				52,3
083 Железнодорожный транспорт	ПРООН	См. пункт 12.		12,7
Итого, подсектор 083 (Железнодорожный транспорт)				12,7
084 Водный транспорт и морские перевозки	ПРООН	См. пункт 12.		18,8
	МОТ	Содействие обеспечению социального и экономического прогресса в области судоходства и улучшение условий жизни и труда лиц, занятых в этой отрасли.	1,8	
	ВМО	Цели, изложенные в рамках подсектора 193 (Метеорология), относятся также к этой области.		

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
084 Водный транспорт и морские перевозки	ИМО	<p>Разработка международной системы регулирования деятельности в области обеспечения безопасности на море, предупреждения загрязнения морской среды судами и борьбы с таким загрязнением и связанные с этим административные и правовые аспекты:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ разработка норм, содействующих развитию международного морского сообщения, и положений и правил в области морских перевозок грузов всех видов включая опасные грузы; разработка мер и соответствующих конвенций по безопасности в рамках Международной конвенции по охране человеческой жизни на море для защиты пассажиров и экипажей на судне в море и по борьбе с незаконными действиями, угрожающими безопасности морского судоходства; ▶ регулирование морских перевозок, направленное на минимизацию их воздействия на морскую среду, включая разработку норм в области строительства, оснащения и использования судов для предотвращения загрязнения и правового механизма для принятия совместных мер на международном уровне в случае серьезных инцидентов, связанных с загрязнением моря нефтепродуктами; ▶ разработка конвенций об ответственности и компенсации за загрязнение и нанесение других видов ущерба и решение других вопросов в области частного права, а также разработка конвенций о праве государств действовать в открытом море в случае возникновения для них угрозы, вызванной загрязнением морской среды; ▶ предоставление правительствам помощи в выполнении конвенций ИМО и других документов. 	52,9	12,9
Итого, подсектор 084 (Водный транспорт и морские перевозки)			54,7	31,7
085 Воздушный транспорт	ПРООН	См. пункт 12.		58,6

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
085 Воздушный транспорт	ИКАО	<p>Разработка международных стандартов и правил, необходимых для обеспечения безопасности, эффективности и регулярности воздушных перевозок:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▸ разработка, принятие и корректировка международных стандартов по всем аспектам, связанным с использованием воздушных судов, пригодностью к эксплуатации в воздухе и различными необходимыми вспомогательными объектами и службами; ▸ разработка совместно с государствами региональных планов воздушной навигации; ▸ разработка стандартов авиационной безопасности и оказание государствам помощи в этой области; ▸ упорядочение формальностей в области таможенного и иммиграционного контроля, а также общественного здравоохранения; ▸ оказание государствам, обладающим ограниченными средствами, помощи в соблюдении стандартов ИКАО и развитии воздушного транспорта; ▸ сбор и публикация мировых статистических данных в области авиации и результатов экономических исследований; ▸ разработка международных конвенций в области воздушного права; ▸ мониторинг влияния гражданской авиации на окружающую среду и разработка соответствующих стандартов. 	100,9	105,3
	ВМО	Цели, изложенные в рамках подсектора 193 (Метеорология), относятся также к этой области.		
Итого, подсектор 085 (Воздушный транспорт)			100,9	163,9
ИТОГО, ПОДСЕКТОР 080 (Транспорт)			157,1	269,6

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 090 — Связь

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
091 Почтовая связь	ПРООН	См. пункт 12.		9,7
	ВПС	Развитие контактов между людьми путем обеспечения эффективного функционирования почтовой связи и содействие в достижении целей международного сотрудничества в культурной, социальной и экономической областях. Государства — члены ВПС представляют единую почтовую территорию для взаимного обмена письмами и почтовыми отправлениями; свобода транзита гарантируется по всей территории Союза.	44,3	2,8
Итого, подсектор 091 (Почтовая связь)			44,3	12,5
092 Электросвязь	ПРООН	См. пункт 12.		60,4
	МСЭ	<p>Разработка правил в области электросвязи в целях обеспечения взаимной соединяемости и оперативной связи телекоммуникационных сетей на глобальном уровне; рациональное и эффективное использование спектра радиочастот и геостационарной орбиты спутников.</p> <p>Разработка глобальных стандартов в области электросвязи в целях обеспечения согласованной разработки, модернизации и расширения глобальных телекоммуникационных сетей; согласование технических исследований, посвященных внедрению новых технологий, методов и услуг.</p> <p>Содействие международному сотрудничеству и экономическому и социальному развитию путем обеспечения эффективного телекоммуникационного обслуживания; укрепление роли электросвязи и развитие и расширение услуг в области телекоммуникаций в развивающихся странах.</p> <p>Распространение информации в области существующих норм, техники, планирования, оперативной деятельности и статистики по вопросам электросвязи; разработка стратегических планов, призванных обеспечить соответствие Союза потребностям государств-членов в условиях изменения ситуации в области телекоммуникаций.</p>	209,3	39,0
Итого, подсектор 092 (Электросвязь)			209,3	99,4
093 Телевидение, радио и печатные средства массовой информации	ПРООН	См. пункт 12.		2,3
	ЮНЕСКО	Содействие свободному обмену информацией на международном и национальном уровнях и ее более широкое и сбалансированное распределение. Пропаганда свободы прессы, независимости и плюрализма средств массовой информации и развитие потенциалов в области коммуникации (инфраструктура, технология и развитие людских ресурсов), особенно в развивающихся странах.	10,6	17,0
Итого, подсектор 093 (Телевидение, радио и печатные средства массовой информации)			10,6	19,3

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
094 Использование связи в интересах развития	ПРООН	См. пункт 12.		2,1
	ЮНИСЕФ	Наращивание потенциала и организационное развитие в области современных и традиционных видов связи в целях расширения доступа к знаниям, навыкам и ценностям, необходимым для повышения качества жизни.		22,9
	ФАО	Усовершенствованные национальные программы связи в сельских районах; разработка аудиовизуальных методологий и методов.	3,4	1,2
	ЮНЕСКО	Планирование стратегий в области коммуникаций и использование средств массовой информации для поддержки деятельности в интересах развития в таких областях, как образование, окружающая среда и народонаселение, и в целях удовлетворения специальных потребностей в области коммуникаций определенных групп населения, таких, как женщины, иммигранты, беженцы и инвалиды.	10,2	3,7
Итого, подсектор 094 (Использование связи в интересах развития)			13,6	29,9
095 Информационная инфраструктура	ПРООН	См. пункт 12.		12,0
	ФАО	Повышение эффективности обмена информацией и укрепление национальных инфраструктур в области документации (в частности на основе функционирования Международной информационной системы по сельскохозяйственным наукам и технологиям (АГРИС) и Системы актуальной информации в области сельскохозяйственных исследований (КАРИС); совершенствование национальных систем информации в области рыбного хозяйства.	21,6	0,9
	ЮНЕСКО	Развитие в государствах информационной инфраструктуры, включая такие компоненты, как библиотеки, архивы, центры документации и базы данных; разработка и распространение стандартных процедур, методов и пакетов программного обеспечения для компьютеров в целях согласования процессов обработки информации и развитие сетей информационного обмена в тех областях знаний, которые входят в круг ведения ЮНЕСКО; расширение функций Организации как всемирного координационного центра в области информации в рамках круга ее ведения, включая перспективные исследования.	22,1	14,3
	МАГАТЭ	Предоставление полного спектра библиотечных услуг в рамках интересов МАГАТЭ на основе имеющейся современной базы библиотечных материалов и информационных источников в форме книг, журналов, микрофильмов/микрофишей, фильмов, видеоматериалов и внешних баз данных.	5,7	
Итого, подсектор 095 (Информационная инфраструктура)			49,4	27,2
ИТОГО, СЕКТОР 090 (Связь)			327,2	188,3

Таблица 4 (продолжение)
Сектор 100 — Торговля и развитие

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
101 Политика в области международной торговли	ПРООН	См. пункт 12.		18,2
	ФАО	Содействие решению вопросов мировой торговли, связанных с продовольствием и сельским хозяйством путем оказания поддержки соответствующим международным организациям.	3,6	0,1
Итого, подсектор 101 (Политика в области международной торговли)			3,6	18,3
102 Торговля сырьевыми и промышленными товарами	ПРООН	См. пункт 12.		3,6
	ФАО	Контроль и представление информации в отношении событий, имеющих отношение к конкретным сельскохозяйственным сырьевым товарам; повышение эффективности межправительственных консультаций в отношении широкого спектра сырьевых товаров и достижение соглашений между странами-производителями и странами-потребителями в отношении коррективных мер; укрепление национальной политики в области сырьевых товаров и выявление возможностей для диверсификации и в области торговли; расширение представлений об изменениях в области торговли продукцией лесоводства и повышение уровня согласованности международных усилий.	21,7	1,3
Итого, подсектор 102 (Торговля сырьевыми и промышленными товарами)			21,7	4,9
103 Торговля услугами, включая туризм	ПРООН	См. пункт 12.		7,7
	МОТ	Выявление социальных проблем и проблем в области труда в секторах гостиниц, общественного питания и туризма и разработка мер по их решению. Выработка политики и программ на национальном и институциональном уровнях по решению социальных проблем и проблем в области труда в этом секторе.	0,5	
Итого, подсектор 103 (Торговля услугами, включая туризм)			0,5	7,7
104 Расширение и стимулирование торговли и развитие в области экспорта	ПРООН	См. пункт 12.		28,8
	ВОИС	Поощрение торговли путем обеспечения регистрации международных торговых марок и марок услуг, международного депонирования дизайнерских разработок промышленного назначения и защиты оригинальных товарных знаков; дальнейшее совершенствование а) классификации товаров и услуг в целях регистрации торговых марок и марок услуг, б) классификации марок с элементами изобразительного характера и с) классификации дизайнерских разработок промышленного назначения.	43,1	
Итого, подсектор 104 (Расширение торговли, поощрение торговли и развитие экспорта)			43,1	28,8
ИТОГО, СЕКТОР 100 (Торговля и развитие)			68,9	59,7

/...

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 110 — Народонаселение

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
111 Политика и динамика народонаселения	ПРООН	См. пункт 12.		9,4
	ЮНФПА	Дальнейшая разработка, осуществление и оценка всеобъемлющих многосекторальных стратегий в области народонаселения, включая разработку правовых механизмов и развитие организационного потенциала и расширение представлений по вопросам населения и развития; обеспечение большего учета демографических факторов в процессе планирования и принятия решений по вопросам политики в области развития (на основе подготовки кадров, создания подразделений по вопросам народонаселения и разработки методологий и компьютерных моделей). С этими целями проведение анализа и исследований, предназначенных для наблюдения за демографическими тенденциями, определения детерминирующих и обуславливающих факторов, а также социальных, экономических и экологических последствий изменений положения в области народонаселения и для оценки эффективности и действенности программ в области народонаселения.		81,0
	МОТ	Расширение возможностей правительств по борьбе с бедностью, достижению экономического роста при высокой занятости и применению международных стандартов в области труда. Утверждение политики и программ, нацеленных на решение экономических и социальных проблем, сопряженных с ростом, структурой и распределением народонаселения. Предоставление информации о взаимосвязях между занятостью и политикой развития людских ресурсов, с одной стороны, и демографическими переменными, с другой стороны. Предоставление практических методов для учета вопросов народонаселения и людских ресурсов в рамках планов и стратегий в области занятости и развития.		9,8
	ЮНЕСКО	Укрепление национальных потенциалов в области подготовки преподавательских кадров, исследователей социальных проблем и специалистов по социальной коммуникации; совершенствование баз данных в области народонаселения.		3,0
Итого, подсектор 111 (Политика и динамика народонаселения)				103,2
112 Сбор и анализ данных	ПРООН	См. пункт 12.		2,0
	ЮНФПА	Совершенствование статистики естественного движения народонаселения и совершенствование функционирования систем регистрации гражданского состояния; распространение базовых данных и выводов среди соответствующих групп населения; поддержка осуществления и анализа переписей населения и выборочных обследований.		38,0
Итого, подсектор 112 (Сбор и анализ данных)				40,0
113 Планирование семьи	ЮНИСЕФ	Обеспечение доступа всем беременным женщинам к пренатальной медицинской помощи и к услугам квалифицированных акушеров при родах и доступа для всех супружеских пар к информации и услугам по предотвращению ранней беременности, излишне частых беременностей, поздних беременностей или чрезмерного количества беременностей.		10,5
	ПРООН	См. пункт 12.		0,7

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
113 Планирование семьи	ЮНФПА	Содействие в обеспечении возможности для отдельных лиц и супружеских пар свободно и обосновано определять, сколько детей и с каким временным промежутком они хотят иметь. С этой целью обеспечение поддержки в рамках всего спектра информации и услуг в области планирования семьи, включая поддержку в отношении материалов и оборудования, связанных с планированием семьи, подготовку кадров в области планирования семьи, консультационные услуги, инфраструктуру и управление программами в области планирования семьи, технические консультационные услуги, и исследования в области планирования семьи, включая исследования по вопросам безопасности и эффективности используемых в настоящее время методов регулирования рождаемости в разработку и внедрение новых методов. Кроме того, поскольку планирование семьи рассматривается в качестве важного компонента программ охраны здоровья матери и ребенка, поддержка тех компонентов программ охраны репродуктивного здоровья женщин и программ безопасного материнства, которые непосредственно связаны с качеством и доступностью планирования семьи и способствующим повышению эффективности в этих аспектах.		277,2
	ЮНЕСКО	Интеграция образования по вопросам семейной жизни и расширение представлений в области планирования семьи.		4,4
	ВОЗ	Охрана и содействие обеспечению здоровья женщин и детей и укрепление роли всех членов семьи в области ухода за здоровьем, предотвращения частого деторождения и подготовки и выполнению родительских функций; пропаганда безопасного материнства, обеспечения здоровья и нормального развития детей, планирования семьи и поддержания здоровья в репродуктивный период.	18,3	71,5
Итого, подсектор 113 (Планирование семьи)			18,3	364,3
114 Образование и информация по вопросам народонаселения	ЮНИСЕФ	Уделение особого внимания образованию по вопросам прав и потребностей девочек — как детей, так и подростков.		1,1
	ЮНФПА	Укрепление деятельности в области информации коммуникации и образования по вопросам народонаселения путем: а) доведения фактов и проблем в области народонаселения до сведения общественности, научных кругов или политических руководителей; б) осуществления изменений в подходах и поведенческих схемах в важнейших областях, таких, как проблемы репродуктивности и гендерные вопросы; с) дальнейшего стимулирования — с использованием как официальных, так и неофициальных каналов — подлинного понимания проблем и возможных решений.		95,2
	ФАО	Учет демографических проблем в рамках политики и программ в области развития сельских районов и сельского хозяйства.	0,8	2,8
	МОТ	Обеспечение помощи в осуществлении образовательных программ в области народонаселения и улучшения положения трудящихся.		9,8
	ЮНЕСКО	Улучшение содержания и повышение эффективности проектов в области образования и коммуникации по вопросам народонаселения.	5,0	12,6
Итого, подсектор 114 (Образование и информация по вопросам народонаселения)			5,8	121,5
ИТОГО, СЕКТОР 110 (Народонаселение)			24,1	629,0

1...

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 120 — Населенные пункты

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
121 Населенные пункты	ПРООН	См. пункт 12.		25,8
	МПП	Содействие в заселении земель, реализации жилищных проектов, а также в создании мест общественного пользования и в улучшении состояния трубчатых, поставок питьевой воды и санитарно-гигиенической обстановки.		5,0
Итого, подсектор 121 (Населенные пункты)				30,8
122 Жилищное строительство	ПРООН	См. пункт 12.		20,5
	ЮНИДО	Содействие развитию и обеспечению функционирования отраслей по производству основных строительных материалов, особенно дешевых, для использования в жилищном строительстве и удовлетворения других социальных потребностей.	4,6	0,7
Итого, подсектор 122 (Жилищное строительство)			4,6	21,2
123 Развитие городских районов	ЮНИСЕФ	Улучшение условий жизни в городских населенных пунктах в интересах улучшения положения детей.		14,6
	ПРООН	См. пункт 12.		27,6
	ЮНЕСКО	Содействие ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС с целью улучшения условий жизни населения.		0,5
Итого, подсектор 123 (Развитие городских районов)				42,7
ИТОГО, СЕКТОР 120 (Населенные пункты)			4,6	94,7

Таблица 4 (продолжение)
Сектор 130 — Здоровоохранение

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
131 Инфраструктура системы здравоохранения	ЮНИСЕФ	Сокращение коэффициентов смертности младенцев и детей в возрасте до пяти лет и материнской смертности; укрепление, оживление деятельности или создание структур и систем первичного медико-санитарного обслуживания в целях достижения ключевых показателей по сектору здравоохранения.		216,3
	ПРООН	См. пункт 12.		13,6
	МПП	Кормление пациентов, выздоравливающих и лиц, находящихся в социально неблагоприятных условиях, в лечебных учреждениях.		18,0
	ВОЗ	Постепенное развитие и укрепление систем здравоохранения на основе первичного медико-санитарного обслуживания; развитие инфраструктуры; укрепление национальных возможностей по проведению экономического анализа и планированию в секторе здравоохранения; содействие проведению исследований в области систем здравоохранения и созданию законодательной базы по здравоохранению.	189,7	3,8
Итого, подсектор 131 (Инфраструктура системы здравоохранения)			189,7	251,7
132 Развитие здравоохранения и медицинское обслуживание	ЮНИСЕФ	Сокращение коэффициентов детской и материнской смертности; улучшение доступа к безопасной питьевой воде и санитарно-гигиеническим объектам; пропаганда грудного вскармливания и контроль за ростом детей.		216,1
	ПРООН	См. пункт 12.		132,3
	МПП	Питание беременных женщин или кормящих матерей и детей дошкольного возраста, а также поддержка государственных программ в области здравоохранения.		99,0
	МОТ	Расширение возможностей правительств по использованию новой информации при разработке и осуществлении политики в области обеспечения профессиональной безопасности и здравоохранения. Представление информации о выявлении, оценке и контроле за рисками на рабочем месте с целью расширения международного обмена информацией о законодательной, практической и образовательной деятельности в области производственной безопасности и здравоохранения.	7,1	6,2
	ФАО	Обеспечение адекватного питания для всех групп населения; совершенствование разработки национальной политики и поддержка мероприятий в области питания; мониторинг и оценка состояния питания на глобальном, региональном и страновом уровнях; обеспечение более сбалансированного питания и улучшение просветительской работы среди потребителей; ликвидация нехватки основных питательных веществ; совершенствование продовольственных стандартов и улучшение оценки пищевых добавок, веществ, остающихся в продуктах после лечения животных ветеринарными препаратами, а также загрязняющих продовольствие веществ с помощью Комиссии ФАО/ВОЗ по разработке "Codex Alimentarius"; совершенствование национальных систем контроля за качеством и безопасностью продуктов питания в целях защиты потребителей, обеспечение доступа на внешние рынки и облегчение контроля за импортом; совершенствование систем уличной торговли пищевыми продуктами.	39,4	13,6

1...

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
	ВОЗ	Создание условий для здорового образа жизни и устойчивого развития здравоохранения: <ul style="list-style-type: none"> ▶ стимулирование изменений и развития, например, в области предотвращения инвалидности у детей и пожилых; разработка и осуществление национальных стратегий в области питания; пропаганда культуры обеспечения национальной безопасности; охрана и укрепление здоровья в городах, школах и на рабочем месте; совершенствование показателей хорошего здоровья; ▶ интеграция компонента продовольственной помощи в национальные программы развития здравоохранения; ▶ развитие компонента гигиены ротовой полости в рамках планирования национального здравоохранения; ▶ включение аспекта безопасности в политику межсекторального и секторального развития (диагностика и решение проблем, обеспечение безопасности и защита от травм, уход и реабилитация); ▶ пропаганда концепции свободного от табака общества. 	294,7	93,2
	МАГАТЭ	Расширение применения ядерных технологий в медицине, радиационной биологии и радиотерапии, а также в связи с загрязнением продуктов питания и окружающей среды; улучшение планирования в области энергоресурсов и электроэнергии на основе оценки сравнительных затрат, рисков и воздействия ядерных и других энергетических систем на состояние здоровья и окружающую среду; поддержание приемлемых уровней безопасности на ядерных объектах во всем мире на основе международного сотрудничества; повышение уровня эксплуатационной безопасности атомных электростанций и исследовательских реакторов путем оказания содействия национальным органам; надлежащее обращение с радиоактивными отходами на всех этапах — от их производства до окончательного удаления; улучшение защиты населения и окружающей среды от воздействия крупных источников радиоактивного загрязнения.	55,5	53,7
Итого, подсектор 132 (Развитие здравоохранения и медицинское обслуживание)			396,7	614,1
133 Профилактика заболеваний и борьба с ними	ЮНИСЕФ	Всеобщая иммунизация детей против дифтерии, коклюша, столбняка, кори, полиомиелита и туберкулеза, а также иммунизация женщин детородного возраста прививками от столбняка в целях искоренения полиомиелита и неонатального столбняка и уменьшения частотности заболеваемости и смертности в связи с другими болезнями; сокращение смертности среди детей в возрасте до пяти лет в связи с диареей и острыми респираторными инфекциями; сокращение числа расстройств, вызванных недостаточностью в организме железа, витамина А и йода; профилактика СПИДа среди детей и женщин; сокращение числа малолетних детей, страдающих от недоедания в острой и умеренной форме.		175,9
	ПРООН	См. пункт 12.		53,4
	МОТ	Принятие в государствах мер по диагностике и профилактике профессиональных заболеваний и борьбе с ними, с упором на деятельность по уменьшению воздействия на работников вредных материалов и химических веществ и вредных для здоровья условий производства.	2,2	0,8

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)		
			РБ	ВБ	
133	Профилактика заболеваний и борьба с ними	ВОЗ	Профилактика и борьба с распространенными инфекционными и неинфекционными заболеваниями, включая, в частности, малярию, другие паразитарные и тропические заболевания, диарейные заболевания, острые респираторные инфекции, туберкулез, проказу, зоонозы, венерические болезни, СПИД, слепоту и глухоту, рак и сердечно-сосудистые заболевания, и борьба с ними. Обеспечение охвата иммунизацией против дифтерии, коклюша, столбняка, кори, полиомиелита и туберкулеза. Разработка стратегий по планированию и осуществлению программ борьбы с заболеваниями на глобальном, региональном, субрегиональном и национальном уровне; создание новых механизмов и методов профилактики, диагностики и лечения отдельных болезней; содействие в проведении исследований и подготовке кадров; создание новых и усовершенствованных вакцин с целью дальнейшего повышения безопасности и экономичности мероприятий по иммунизации.	245,9	434,0
		ЮНИДО	Содействие в промышленном/местном производстве вакцин, средств для внутривенного вливания, медикаментов и лекарственных препаратов.	4,7	1,7
Итого, подсектор 133 (Профилактика заболеваний и борьба с ними)			252,8	665,8	
ИТОГО, СЕКТОР 130 (Здравоохранение)			839,2	1531,6	

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 140 — Образование

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
141 Политика и планирование в области образования	ЮНИСЕФ	Обеспечение всеобщего доступа к базовому образованию и завершение курса начального образования по меньшей мере 80 процентами детей, достигшими возраста начальной школы		26,5
	ПРООН	См. пункт 12.		22,2
	МОТ	Расширение потенциала государств по разработке и развитию политической базы, обеспечивающей лучшую адаптацию систем подготовки кадров к изменяющимся условиям на рынке труда и равные возможности получения необходимой подготовки.	2,1	0,8
	ЮНЕСКО	Разработка политики, стратегий, а также методов планирования и управления в области образования и развитие образования в рамках регионального и субрегионального сотрудничества. Содействие в проектировании недорогостоящих многофункциональных зданий и мебели для учебных заведений, включая здания, которые могут противостоять стихии, например урагам и землетрясениям.	53,9	21,1
Итого, подсектор 141 (Политика и планирование в области образования)			56,0	70,6
142 Учебные помещения и технические средства	ЮНИСЕФ	Повышение эффективности образования на основе снижения коэффициентов отсева, улучшения профессиональной подготовки педагогов, повышения эффективности преподавания и методов обучения и обеспечения большей соотнесенности процесса обучения с жизнью.		59,4
	ПРООН	См. пункт 12.		12,6
	ЮНЕСКО	Поддержка в использовании технологий связи и информации и данных научных исследований в целях содействия новаторской деятельности в области образования в целях развития, особенно на основе региональных сетей. Цели, изложенные в рамках подсектора 141 (Политика и планирование в области образования), относятся также к этой области.	7,7	5,6
Итого, подсектор 142 (Учебные помещения и технические средства)			7,7	77,6
143 Системы образования	ЮНИСЕФ	Повышение качества и значимости систем образования.		59,4
	ПРООН	См. пункт 12.		41,3
	МПП	Предоставление школьного питания в начальных и средних школах, главным образом в сельских районах.		143,0
	ЮНЕСКО	Содействие обеспечению всеобщего качественного начального образования; обновление содержания и методов работы систем образования, включая техническое и профессионально-техническое обучение; популяризация научно-технического обучения и повышение качества и значимости высшего образования и профессиональной подготовки преподавателей, включая университетское образование по курсу фундаментальных и прикладных наук. Предусмотрены также некоторые элементы неформального образования.	34,2	33,4
Итого, подсектор 143 (Системы образования)			34,2	277,1

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
144 Неформальное образование	ЮНИСЕФ	Снижение уровня неграмотности среди взрослых с упором на ликвидацию неграмотности среди женщин; повышение степени усвоения отдельными людьми и семьями знаний, навыков и ценностей, необходимых для улучшения условий жизни.		27,0
	ПРООН	См. пункт 12.		8,4
	МПП	Развитие профессионально-технического обучения и деятельности по ликвидации неграмотности среди бедноты, особенно женщин, с целью улучшить перспективы занятости и обеспечить повышение уровня доходов.		30,0
	ЮНЕСКО	Активизация деятельности по обеспечению грамотности, последующего обучения и непрерывного обучения среди молодежи и взрослого населения с особым упором на улучшение положения женщин во всех областях образования. Цели, изложенные в рамках подсектора 143 (Системы образования), относятся также к этой области.	46,6	17,0
Итого, подсектор 144 (Неформальное образование)			46,6	82,4
ИТОГО, СЕКТОР 140 (Образование)			44,5	507,7

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 150 — Занятость

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
151 Политика и планирование	ПРООН	См. пункт 12.		14,1
	МОТ	Принятие и осуществление активной политики, направленной на обеспечение полной, продуктивной и доступной на основе свободного выбора занятости, соблюдение международных стандартов в области занятости, прав человека, условий труда, а также на защиту уязвимых групп населения. Выработка политики, обеспечивающей рост занятости, а также устойчивость экономической реформы и программ структурной перестройки. Разработка политики в области рынка труда с целью повышения производительности, улучшения доступа к получению рабочих мест и доходов и уменьшения дискриминации в отношении уязвимых групп населения. Разработка эффективной политики развития людских ресурсов как средство содействия политике в области занятости в целом. Содействие проведению в жизнь надлежащей политики в отношении рынка трудовой силы на основе широких трехсторонних консультаций и принятия обязательств. Разработка политики, направленной на обеспечение равенства возможностей и положения мужчин и женщин в сфере занятости.	40,5	27,1
Итого, подсектор 151 (Политика и планирование)			40,5	41,2
152 Содействие занятости	ПРООН	См. пункт 12.		15,8
	МОТ	Принятие и осуществление активной политики по вопросам труда, направленной на содействие обеспечению полной, продуктивной и доступной на основе свободного выбора занятости. Осуществление политики по планированию людских ресурсов и развитию сельских районов. Реализация обеспечивающих высокую занятость программ и поощрение предпринимательства как одного из средств увеличения занятости и получения дохода. Укрепление потенциала по управлению в плане содействия экономическому и социальному развитию. Развитие кооперативов и аналогичных организаций экономической самопомощи как учреждений сотрудничества, содействующих ослаблению остроты проблем нищеты, обеспечению занятости и получению дохода. Создание политической основы, обеспечивающей лучшую адаптацию систем подготовки кадров к изменяющимся условиям на рынке труда и равные возможности для получения подготовки.	37,4	71,1
Итого, подсектор 152 (Содействие занятости)			37,4	86,9
153 Развитие управления, техническая и профессионально-техническая подготовка	ПРООН	См. пункт 12.		27,0
	МОТ	Повышение способности работников органов управления улучшать экономические и социальные показатели работы их организаций и приспосабливаться к быстро меняющимся условиям на основе развития управления и программ подготовки кадров. Разработка и создание малых предприятий в качестве важного средства содействия процессу структурной перестройки, децентрализации экономической деятельности и обеспечения занятости и получения дохода на основе осуществления программ профессионально-технического обучения. Укрепление потенциала систем подготовки кадров для быстрого реагирования на изменяющиеся потребности рынка труда в связи с технологическими изменениями, структурной перестройкой, демографическими тенденциями или переходом к рыночной экономике. Расширение возможностей правительств по выработке и осуществлению стратегий, направленных на улучшение доступа инвалидов к получению подготовки и рабочих мест, включая работу не по найму.	76,6	72,4

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)		
			РБ	ВВ	
153	Развитие управления, техническая и профессионально-техническая подготовка	ЮНИДО	Повышение местного технического, управленческого и предпринимательского потенциала и включение его в процесс промышленного развития; совершенствование национальных стратегий и планов в области развития людских ресурсов; обеспечение профессиональной подготовки на уровне предприятий.	15,6	21,7
Итого, подсектор 153 (Развитие управления, техническая и профессионально-техническая подготовка)			92,2	121,1	
154	Условия занятости	ПРООН	См. пункт 12.		8,9
		МОТ	Осуществление положений международных конвенций и рекомендаций по вопросам труда и соблюдение государствами их обязательств по статьям 19, 22 и 35 Устава МОТ. Ликвидация всех форм дискриминации в области занятости и профессиональной деятельности. Улучшение соблюдения и обеспечения исполнения законов о труде путем укрепления систем трудовой инспекции и служб занятости. Сокращение производственного травматизма и улучшение условий труда. Разработка и осуществление политики и программ техники безопасности на производстве и производственной санитарии во всех секторах экономики. Обеспечение необходимой минимальной защиты и постепенное улучшение условий труда и совершенствование связанных с производством средств социального обеспечения. Защита трудящихся от чрезмерной продолжительности работы и выполнения опасных по своей напряженности работ и гибкое использование графиков работы, систем организации труда и технологий с учетом нужд и предпочтений трудящихся и потребностей предприятий. Осуществление и оценка программ действий по защите работающих детей и постепенная ликвидация детского труда.	103,5	40,0
		ВОЗ	Укрепление национальных программ здравоохранения трудящихся, включая правовые аспекты, на основе развития соответствующих структур, обеспечения подготовки кадров и образования, проведения прикладных исследований, а также разработка и адаптация технологий и подходов и проведение мониторинга и оценки; развитие и укрепление инфраструктуры служб здравоохранения для трудящихся как неотъемлемый элемент первичной медико-санитарной помощи в рамках национальных систем здравоохранения.	9,7	0,4
		МАГАТЭ	Улучшение защиты от связанного с трудовой деятельностью радиоактивного облучения.	2,6	2,4
Итого, подсектор 154 (Условия занятости)			115,8	51,7	

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
155 Производственные отношения	ПРООН	См. пункт 12.		1,2
	МОТ	Поощрение трехстороннего представительства и разработки систем трудовых отношений, норм трудового права, схем взаимоотношений и политики вознаграждения в условиях индивидуального найма, согласующихся с принципами и нормами МОТ. Расширение знаний и углубление понимания в государствах различных систем трудовых отношений, порядка ведения переговоров о заключении коллективных договоров и урегулирования трудовых споров. Создание надлежащих систем участия трудящихся в принятии решений и приведение трудового законодательства в соответствие с изменяющимися потребностями. Развитие сотрудничества между правительствами, организациями трудящихся и предпринимателей и многонациональными предприятиями в деятельности по соблюдению и практическому применению Трехсторонней декларации принципов в отношении многонациональных предприятий. Поддержание и развитие отношений с предпринимателями и трудящимися и их организациями и обслуживание и поддержка этих организаций.	74,6	19,6
Итого, подсектор 155 (Производственные отношения)			74,6	20,8
ИТОГО, СЕКТОР 150 (Занятость)			360,5	321,7

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 160 — Гуманитарная помощь и ликвидация последствий стихийных бедствий

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
161 Защита беженцев, репатриантов и перемещенных лиц и оказание им помощи	ЮНИСЕФ	Обеспечение более качественного ухода за беженцами и перемещенными детьми и матерями.		153,0
	ПРООН	См. пункт 12.		4,6
	БАПОР	Продолжение предоставления палестинским беженцам следующих услуг: а) услуги в области просвещения в целях удовлетворения их основных потребностей в образовании и расширения возможностей получения ими образования; б) услуги в области здравоохранения для удовлетворения их основных медико-санитарных потребностей и укрепления общего состояния их здоровья; с) предоставление чрезвычайной помощи и социальных услуг в целях оказания им помощи в удовлетворении своих потребностей, поддержании разумного уровня существования и укреплении их потенциала в плане достижения большей самообеспеченности и снижения тем самым их зависимости от такой помощи. Принятие дополнительных мер и расширение помощи для удовлетворения потребностей, возникающих в чрезвычайных ситуациях, аналогичных существующим в настоящее время в Ливане, и на территории Западного берега и сектора Газа, особенно в отношении усовершенствования инфраструктуры в рамках программы обеспечения мира.		742,3
	МПП	Предоставление продовольственной помощи беженцам и перемещенным лицам (ежегодно 25 миллионов человек); наиболее крупные операции проводятся в Руанде/Бурунди, бывшей Югославии, Либерии, Афганистане и Анголе. Оказание содействия в расселении репатриантов.		2003,0
	ЮНЕСКО	Обеспечение защиты и содействия беженцам, возвращающимся и перемещенным лицам, предотвращение стихийных бедствий и оказание срочной помощи в Сомали, Руанде, Камбодже и в Боснии и Герцеговине.		2,9
	ВОЗ	Предоставление гуманитарной и медико-санитарной помощи эвакуированным, беженцам и возвращающимся лицам, а также консультационные услуги по медицинским технологиям чрезвычайной помощи.	4,6	11,9
Итого, подсектор 161 (Защита беженцев, репатриантов и перемещенных лиц и оказание им помощи)			4,6	2917,7
162 Предотвращение стихийных бедствий и готовность к ним	ЮНИСЕФ	Наращивание потенциала в области обеспечения готовности к чрезвычайным ситуациям и их предупреждения.		69,6
	ПРООН	См. пункт 12.		18,5

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
162 Предотвращение стихийных бедствий и готовность к ним	ФАО	Обеспечение функционирования Глобальной системы информации и оперативного оповещения (ГСИОО) в отношении угроз нехватки продовольствия; создание национальных систем раннего предупреждения; развитие планирования действий в чрезвычайной обстановке и увеличение объема продовольственных резервов на национальном уровне. Цели, изложенные в рамках подсектора 062 (Производство сельскохозяйственных культур и их сохранение), относятся также к этой области.	14,4	6,0
	ЮНЕСКО	Цели, изложенные в рамках подсекторов 044 (Минеральные ресурсы) и 141 (Политика и планирование в области образования), относятся также к этой области.		
	ВОЗ	Укрепление национального потенциала в отношении готовности на случай чрезвычайных обстоятельств и предоставление после стихийных бедствий первичной помощи; обеспечение механизмов координации в области чрезвычайной медицинской помощи; обеспечение высококачественной экспертизы для диагностики влияния стихийных бедствий на здоровье человека, оценки медицинских потребностей и организации совместной работы для общей подготовки к кризисным и чрезвычайным ситуациям; восстановление, перестройка и развитие медицинских служб и органов экспертизы.	3,6	9,3
	ВМО	Цели, изложенные в рамках подсекторов 041 (Планирование и развитие водных ресурсов) и 193 (Метеорология), относятся также к этой области.		
Итого, подсектор 162 (Предупреждение стихийных бедствий и готовность к ним)			18,0	103,4
163 Чрезвычайная помощь	ЮНИСЕФ	Предоставление незамедлительной чрезвычайной помощи детям, пострадавшим от антропогенных катастроф и стихийных бедствий.		202,1
	ПРООН	См. пункт 12.		0,6
	МПП	Предоставление продовольственной помощи жертвам внезапных стихийных бедствий или таких явлений, как засуха или неурожай (ежегодно около пяти миллионов жертв стихийных бедствий, хотя потребности год от года изменяются) при наиболее крупных операциях в районе Африканского Рога и в восточной и южной Африке. Обеспечение координации между различными донорами в оказании чрезвычайной продовольственной помощи; мониторинг и подготовка сообщений о распределении и влиянии чрезвычайной продовольственной помощи.		307,0
	ФАО	Предоставление чрезвычайной помощи в случаях массового появления основных вредителей сельскохозяйственных культур и вспышек заболеваний животных или стихийных бедствий.	29,9	
	ВОЗ	Предоставление специальной санитарно-гигиенической чрезвычайной помощи определенным наиболее серьезно пострадавшим странам и народам.	8,2	21,2
Итого, подсектор 163 (Чрезвычайная помощь)			38,1	530,9
ИТОГО, СЕКТОР 160 (Гуманитарная помощь и обеспечение готовности к стихийным бедствиям)			60,7	3552,0

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 170 — Социальное развитие

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
171 Права человека	ЮНИСЕФ	Поддержка в осуществлении Конвенции о правах ребенка.		10,0
	ПРООН	См. пункт 12.		1,6
	МОТ	Пропаганда соблюдения стандартов и принципов МОТ, касающихся свободы ассоциаций и профсоюзных прав. Искоренение всех видов дискриминации в вопросах найма и выбора профессии, а также соблюдение стандартов и принципов МОТ в области равенства возможностей и справедливого отношения. Принятие политики, обеспечивающей равное отношение к инвалидам в рамках деятельности по развитию людских ресурсов и в области занятости.	11,9	1,2
	ЮНЕСКО	Улучшение образования по вопросам прав человека, защиты мира и международного взаимопонимания на всех уровнях, включая развитие культуры, основывающейся на принципах демократии и мира, в Южной Африке в период после ликвидации апартеида. Ликвидация различных форм дискриминации и улучшение положения женщин в обществе.	11,8	1,5
Итого, подсектор 171 (Права человека)			27,7	14,3
172 Вовлечение в процесс развития и социальные группы	ЮНИСЕФ	Организационное укрепление общин и обеспечение участия всех секторов и социальных групп в развитии; повышение эффективности защиты детей, находящихся в особо трудных условиях.		59,8
	ПРООН	См. пункт 12.		23,7
	МОТ	Обеспечение равенства возможностей и справедливого отношения к трудящимся-мигрантам и их семьям, а также усовершенствование их защиты. Обеспечение возможностей для профессиональной подготовки неимущим и уязвимым группам населения. Принятие правительствами политики, обеспечивающей равное отношение к инвалидам. Принятие мер, направленных на защиту работающих детей и постепенную ликвидацию детского труда, а также отвечающих потребностям других конкретных групп работников, таких, как работники, имеющие обязанности в рамках семьи.	7,1	11,6
	ФАО	Создание более эффективных кооперативов и других механизмов участия для сельского населения; содействие развитию и процессу преобразований в сельских районах посредством сотрудничества с неправительственными организациями.	8,5	6,6
	ЮНЕСКО	Расширение сети организаций и учреждений, занимающихся вопросами молодежи в рамках Международного центра информации и информационной службы по вопросам молодежи (INFO YOUTH), и содействие развитию исследовательской и практической деятельности на местном, национальном и международном уровнях в целях удовлетворения основных потребностей и чаяний молодежи.	9,5	1,4
Итого, подсектор 172 (Вовлечение в процесс развития и социальные группы)			25,1	103,1

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
173 Улучшение положения женщины	ЮНИСЕФ	Улучшение положения женщин и расширение их роли в развитии.		29,7
	ПРООН	См. пункт 12.		5,7
	ЮНФПА	Повышение роли женщин и улучшение их положения посредством повышения информированности, информационно-пропагандистской деятельности и программ действий с акцентом на взаимосвязи между положением женщин, демографическими показателями и общими тенденциями в области развития; расширение участия женщин в деятельности по вопросам народонаселения на низовом уровне.		23,5
	МОТ	Расширение возможностей правительств и организаций работодателей и трудящихся в плане разработки и осуществления политики и активных программ по улучшению условий найма и повышению уровня доходов, обеспечению социальной и правовой защищенности. Расширение участия женщин в учебной подготовке. Обеспечение женщинам равных с мужчинами возможностей и справедливого отношения в вопросах найма. Разработка образовательных программ с акцентом на роль женщины и равенство возможностей. Развитие осведомленности о проблемах работающих женщин в сельских районах и о характерных для женщин проблем производственной безопасности и здравоохранения. Расширение доступа женщин к получению подготовки и рабочих мест, лучшим условиям труда и социальной защите; развитие женских организаций и расширение участия женщин в принятии решений.	12,6	10,3
	ФАО	Учет вопросов, связанных с участием сельских женщин в развитии, при разработке национальной политики; активизация деятельности по созданию национальных механизмов, занимающихся вопросами улучшения положения сельских женщин, и обеспечение более глубокого понимания гендерных вопросов.	15,8	7,5
	ЮНЕСКО	Цели, изложенные в рамках подсекторов 144 (Неформальное образование) и 171 (Права человека), относятся также к этому разделу.		
	ЮНИДО	Повышение роли женщин в промышленности на всех уровнях и разработка гендерных показателей в процессе планирования и осуществления соответствующей деятельности.	4,9	13,5
Итого, подсектор 173 (Улучшение положения женщины)			33,3	90,2
174 Социальное вспомоществование и услуги и социальное обеспечение	ПРООН	См. пункт 12.		13,7
	МОТ	Совершенствование и укрепление управления и контроля за учреждениями социального обеспечения и структурами социальной защиты. Постепенное распространение социальной защиты на все население. Обеспечение равенства в области социального обеспечения между гражданами и негражданами, мужчинами и женщинами, а также в отношении рабочих-мигрантов и их семей путем развития национального законодательства и соответствующих двусторонних и многосторонних законодательных механизмов.	19,6	13,6
Итого, подсектор 174 (Социальное вспомоществование и услуги и социальное обеспечение)			19,6	27,3

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
175 Предупреждение преступности и уголовное правосудие	ПРООН	См. пункт 12.		0,4
Итого, подсектор 175 (Предупреждение преступности и уголовное правосудие)				0,4
176 Борьба со злоупотреблением наркотическими средствами	ПРООН	См. пункт 12.		0,1
	МОТ	Разработка программ по предупреждению и уменьшению масштабов злоупотребления алкоголем и наркотическими средствами на рабочем месте, а также сопутствующих проблем здоровья и производительности работников и проблем прогулов, несчастных случаев и т. д.	1,0	2,1
	ЮНЕСКО	Улучшение информационно-просветительской деятельности по вопросам предупреждения злоупотребления наркотическими средствами.		1,6
	ВОЗ	Уменьшение влияния злоупотребления веществами на здоровье и повсеместную охрану здоровья, а также предупреждение злоупотребления новыми веществами во всех формах.	6,9	5,0
	ЮНИДО	Поддержка усилий, направленных на свертывание производства незаконных наркотических средств путем создания и возрождения мелкой агропромышленности в тех районах, где осуществляется незаконное выращивание.	0,5	4,0
Итого, подсектор 176 (Борьба со злоупотреблением наркотическими средствами)			8,4	12,8
ВСЕГО, СЕКТОР 170 (Социальное развитие)			114,1	248,1

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 180 — Культура

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
181 Сохранение и развитие культуры	ПРООН	См. пункт 12.		4,3
	ЮНЕСКО	Сохранение и развитие культурного наследия; содействие развитию культурных связей и взаимообогащению культур и осуществление плана действий в рамках Всемирного десятилетия развития культуры; содействие развитию книгоиздательского дела и любви к чтению.	57,5	33,7
Итого, подсектор 181 (Сохранение и развитие культуры)			57,5	38,0
182 Защита авторских и сходных прав	ПРООН	См. пункт 12.		38,1
	ЮНЕСКО	Охрана авторского права и сходных прав и обеспечение большего доступа к работам, находящимся под охраной этих прав.	9,5	2,3
	ВОИС	Содействие международной охране авторских прав (и сходных прав) в области литературы и художественного творчества путем оказания помощи развивающимся странам в создании или усовершенствовании их систем охраны авторских прав, а также посредством более эффективной охраны и осуществления авторских прав во всем мире.	5,9	0,7
Итого, подпункт 182 (Защита авторских и сходных прав)			15,4	41,1
ВСЕГО, СЕКТОР 180 (Культура)			72,9	79,1

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 190 — Наука и техника

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
191 Естественные науки	ПРООН	См. пункт 12.		0,3
	ЮНЕСКО	Развитие океанографических исследований и совершенствование стратегий охраны и рационального использования прибрежных районов на глобальном и региональном уровне, включая исследования в области океанических и морских ресурсов и изучение роли океана в климатических и глобальных изменениях.	13,1	33,6
	МАГАТЭ	Улучшение наблюдения за радиоактивностью морей посредством предоставления информации и помощи.	4,8	4,3
Итого, подсектор 191 (Естественные науки)			17,9	38,2
192 Общественные науки	ПРООН	См. пункт 12.		2,7
	ЮНЕСКО	Совершенствование институциональных возможностей для учебной подготовки и научных исследований в области общественных наук и укрепление сети специализированных учреждений и национальных инфраструктур для обмена информацией и документами.	7,4	
	МАГАТЭ	Создание всемирной, комплексной базы данных о публикациях по вопросам использования ядерной науки и техники в мирных целях (INIS); расширение исследований в области естественных и математических наук и содействие применению их результатов в технике (через посредство Международного центра, теоретической физики); издание журнала, посвященного последним достижениям в области ядерного синтеза.	14,8	30,9
Итого, подсектор 192 (Общественные науки)			12,2	33,6
193 Метеорология	ПРООН	См. пункт 12.		4,5
	ВМО	Развитие национальных метеорологических служб, с тем чтобы они могли а) собирать и пополнять основные данные о климатических изменениях и других атмосферных явлениях для своих стран; б) способствовать охране жизни и имущества и обеспечению социально-экономического благосостояния своего населения; в) содействовать лучшему пониманию метеорологических явлений и д) совершенствовать свой кадровый и технический потенциал. Создание в рамках Всемирной службы погоды комплексных систем координации мониторинга метеорологических прогнозов, связи и передачи сообщений на региональной и глобальной основе. Координация международных научных и межправительственных усилий в проведении научной оценки климата и климатических изменений. Координация и содействие проведению научных исследований по климатологическим, метеорологическим и смежным экологическим вопросам (включая загрязнение атмосферы, разрушение озонового слоя и естественные и антропогенные явления, связанные с парниковыми газами и глобальным потеплением). Содействие эффективному научно-техническому применению метеорологии для нужд служб погоды, в сельскохозяйственном секторе, авиации и мореплавании.	77,3	35,0
Итого, подсектор 193 (Метеорология)			77,3	39,5
194 Развитие и передача технологий	ПРООН	См. пункт 12.		66,2

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
194 Развитие и передача технологий	ФАО	Развитие применения изотопов и биотехнологии в сельском хозяйстве; расширение применения технологии дистанционного зондирования, агрометеорологии и систем географической информации (СГИ) для целей сельского хозяйства, рыболовства и лесоводства.	12,4	9,2
	ЮНЕСКО	Развитие национального научно-исследовательского потенциала и расширение международного и регионального сотрудничества в области фундаментальных наук, методов микробиологии и прикладной ботаники, технических наук и возобновляемых источников энергии в целях расширения передачи технологий; укрепление национального потенциала в области использования информатики и укрепление региональных сетей информатики.	40,0	7,8
	ВОЗ	Пропаганда и поддержка развития, использования и адаптации технологии диагностики, лечения и реабилитации; содействие в правильном использовании лекарственных средств и медицинских услуг в рамках конкретных национальных систем и учреждений; помощь в создании механизмов для развития, оценки и передачи технологий.	3,9	
	ВОИС	Расширение международной защиты, главным образом с помощью патентов, технологии (изобретений) посредством оказания помощи развивающимся странам в создании или усовершенствовании их патентных систем, путем обеспечения более эффективной защиты патентных прав во всем мире и контроля за соблюдением этих прав, а также посредством содействия тесному сотрудничеству между патентными агентствами. Предоставление услуг по каталогизации и публикации заявок на выдачу международных патентов и патентного поиска и экспертизы в связи с ними. Дальнейшее совершенствование международной патентной классификации для обеспечения упорядоченного хранения технической информации, содержащейся в патентных документах, доступа к этой информации и ее поиска. Содействие развитию техники посредством распространения информации, содержащейся в патентных документах, особенно с помощью таких современных средств, как ПЗУ на лазерных дисках.	121,5	10,7
	ЮНИДО	Расширение и ускорение передачи технологий и технической информации развивающимся странам и связанное с ними наблюдение за тенденциями в области техники; посредничество и расширение возможностей по ведению переговоров в целях заключения соглашений о передаче технологий; создание исследовательского потенциала в области промышленных технологий; пропаганда альтернативных технологий, способствующих устойчивому развитию; расширение усилий по долгосрочному развитию потенциала, особенно в области новых технологий.	11,9	16,5
	МАГАТЭ	Совершенствование научных исследований, обмена данными и обработки данных посредством предоставления информационных услуг в области ядерной науки; совершенствование конструкции, производства и эксплуатации ядерных приборов; расширение использования научно-исследовательских реакторов и ускорителей частиц; расширение производства радионуклидов и радиоактивных фармацевтических средств и разработка методов маркировки биомолекул посредством оказания помощи лабораториям; создание и обеспечение функционирования метрологических дозиметрических лабораторий второго уровня и обеспечение дозиметрических услуг в медицинской радиологии и радиотерапии.	26,0	23,9
Итого, подсектор 194 (Развитие и передача технологий)			215,7	134,3
ВСЕГО, СЕКТОР 190 (Наука и техника)			363,1	245,6

Таблица 4 (продолжение)

Сектор 200 — Окружающая среда

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
201 Политика, планирование и законодательство	ПРООН	См. пункт 12.		180,0
	МОТ	Учет аспектов охраны окружающей среды в деятельности МОТ. Обеспечение совместимости экологической политики с политикой в области создания рабочих мест и борьбы с нищетой, а также того, чтобы принятые технологии были приемлемыми с точки зрения охраны окружающей среды и социально-экономического развития. Включение мер по охране окружающей среды во все формы подготовки кадров. Обеспечение более глубокого понимания последствий экологических вопросов, политики и программ для трудовой деятельности (найм, обучение, условия труда и т. д.).	8,8	
	ФАО	Совершенствование национальной политики по вопросам устойчивого ведения сельского хозяйства, а также национального законодательства по экологическим аспектам продовольственного обеспечения и сельскохозяйственного развития; повышение эффективности соответствующих международных механизмов; разработка национальных планов в области лесного хозяйства; расширение международного сотрудничества по вопросам рационального использования рыбных запасов открытого моря.	5,1	3,7
Итого, подсектор 201 (Политика, планирование и законодательство)			13,9	183,7
202 Оценка и мониторинг	ПРООН	См. пункт 12.		41,1
	ФАО	Мониторинг основных экологических проблем, связанных с продовольственным, сельскохозяйственным, рыболовным и лесным секторами, включая проблемы загрязнения районов рыболовства и загрязнения атмосферы, негативно влияющего на состояние лесов; мониторинг состояния генетических ресурсов растений; расширение практики экологической экспертизы.	6,2	25,0
	ВМО	Цели, изложенные в рамках подсекторов 041 (Планирование и освоение водных ресурсов) и 193 (Метеорология), относятся также к этой области.		
Итого, подсектор 202 (Оценка и мониторинг)			6,2	66,1
203 Расширение возможностей и охрана и рациональное использование	ПРООН	См. пункт 12.		73,4
	ФАО	Координация международной помощи и улучшение разработки проектов в контексте Программы действий по охране тропических лесов (ТФАП) и аналогичных программ в других регионах; улучшение борьбы с лесными пожарами; улучшение борьбы с загрязнением окружающей среды в аквакультуре и содействие созданию комплексных систем рационального использования прибрежных районов.	7,4	22,6

Таблица 4 (продолжение)

Подсектор	Организация	Первоочередные цели программы	Сметные расходы (в млн. долл. США)	
			РБ	ВБ
203 Расширение возможностей и охрана и рациональное использование	ЮНЕСКО	Укрепление межучрежденческого и межсекторального сотрудничества в области окружающей среды и развития, содействие более глубокому осознанию глобальных и климатических изменений. Соответствующие цели, касающиеся рационального использования природных ресурсов, связанные с окружающей средой, упоминаются выше, в рамках подсекторов 041 (Планирование и освоение водных ресурсов), 043 (Биологические ресурсы), 044 (Минеральные ресурсы) и 191 (Естественные науки).	1,5	0,5
	ИМО	Содействие правительствам в расширении их возможностей в области предупреждения загрязнения морской среды с судов. Предоставление помощи и консультационных услуг государствам, сталкивающимся с крупным загрязнением морской среды из любого источника. Поддержка национальных усилий по предупреждению, контролю и борьбе с загрязнением морской среды на долгосрочной основе с опорой на собственные силы при уделении внимания находящимся как на суше, так и на море источникам загрязнения, включая отходы, образующиеся на судах. Предоставление правительствам консультационных услуг по осуществлению конвенций ИМО, в частности в отношении портовых сооружений для приема отходов, контроля в отношении порта приписки и государства флага, и удаления отходов в море.		3,0
	ЮНИДО	Обеспечение экологической устойчивости промышленного развития с усилением благоприятного воздействия промышленности на качество жизни, в частности, посредством оказания содействия в разработке экологически безопасных и энергосберегающих технологий, надлежащей государственной политики и законодательства, в передаче чистых и энергосберегающих технологий; мобилизация финансовых ресурсов для поддержки этой деятельности.	7,6	70,1
Итого, подсектор 203 (Расширение возможностей и охрана и рациональное использование)			16,5	169,6
204 Повышение информированности и информационно-просветительская деятельность	ЮНИСЕФ	Обеспечение более глубокого осознания молодежью экологических вопросов и разработка информационно-просветительских программ для детей.		11,0
	ПРООН	См. пункт 12.		16,0
	ЮНЕСКО	Повышение информированности общественности по вопросам окружающей среды и устойчивого развития и усовершенствование информационно-просветительской деятельности в этой области на национальном уровне.	5,2	1,5
	ИМО	Расширение возможностей развивающихся стран по предотвращению и смягчению воздействия загрязнения морской среды с уделением внимания соблюдению принятых ИМО международных стандартов по охране морской и окружающей среды.		2,4
Итого, подсектор 204 (Повышение информированности и информационно-просветительская деятельность)			5,2	30,9
ВСЕГО, СЕКТОР 200 (Окружающая среда)			41,8	450,3

ПРИЛОЖЕНИЕ

Документы, содержащие данные о программах и ресурсах системы Организации Объединенных Наций в 1994—1995 годах

Детский фонд Организации Объединенных Наций

Среднесрочный план на период 1992—1995 годов (E/ICEF/1992/3); см., в частности, таблицы 4 и 7

Программа развития Организации Объединенных Наций

Бюджет ПРООН на двухгодичный период 1994—1995 годов

Деятельность по поддержке программ и развития

Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения

Доклад Директора-исполнителя за 1993 год (DP/1994/44)

План работы на 1994—1997 годы и просьба о предоставлении полномочий на утверждение расходов по программам (DP/1993/30)

План работы на 1995—1998 годы и просьба о предоставлении полномочий на утверждение расходов по программам (DP/1994/45)

Смета расходов на административное обслуживание и услуги по поддержке программ за двухгодичный период 1994—1995 годов (DP/1993/35)

Ближневосточное агентство для помощи палестинским беженцам и организации работ

Пересмотренный бюджет по программам на двухгодичный период 1994—1995 годов

Мировая продовольственная программа

Ежегодный доклад Исполнительного директора (CFA: 37/P/5)

Обзор политики, целей и стратегий МПП (CFA: 37/P/7)

Заявление миссии МПП (CFA: 38/P/5)

Принципы и рекомендации в отношении подготовки программ по странам (CFA: 38/P/6)

/...

Руководящие принципы по уровням ресурсов для программ страны (CFA: 38/P/7)

Политика в области ресурсов (CFA: 38/P/8)

Предложения по долгосрочному финансированию МПП (CFA: 38/P/9)

Доклад Рабочей группы открытого состава о выполнении резолюций 48/162 и 47/199
Генеральной Ассамблеи (CFA: 38/P/11)

Международная организация труда

Среднесрочный план на 1990—1995 годы (GB.239/PFA/3/1)

Программа и бюджет на 1994—1995 годы

Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций

Программа деятельности и бюджет на 1994—1995 годы

Доклад об осуществлении программ за 1994—1995 годы

Доклад об оценке программ за 1994—1995 годы

Среднесрочный план на 1994—1999 годы

Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры

Среднесрочный план на 1990—1995 годы (25 C/4)

Утвержденные программа и бюджет на 1994—1995 годы (27/C/5 [Approved])

Доклад Генерального директора — 1992—1993 годы (28 C/3)

Международная организация гражданской авиации

Программа деятельности (бюджет по программам) Организации, 1990—1991—1992 годы
(Doc 9532)

Резолюция Ассамблеи A28-6

Бюджет Организации по программам на 1993, 1994 и 1995 годы (Doc 9582)

Резолюция Ассамблеи A29-29

/...

Всемирная организация здравоохранения

Восьмая общая программа деятельности на период 1990—1995 годов (HFA Series, No. 10)

Предлагаемый бюджет по программам на финансовый период 1994—1995 годов (PB/94-95)

Всемирный почтовый союз

Бюджет Союза на 1994 год (CE 1993/C2-Doc 4)

Бюджет Союза на 1995 год (CE 1994/C2-Doc 4)

Международный союз электросвязи

Устав и Конвенция МСЭ, Женева, 1992 год

Решение COM 7/2 и резолюция COM 4/1 Конференции полномочных представителей в Киото 1994 года

Бюджет на 1994 год (Doc. C93/75 — резолюция, Doc. 7200/CA46)

Бюджет на 1995 год (Doc. C95/4 — резолюция, Doc. 7330/CA47)

Всемирная метеорологическая организация

Третий долгосрочный план ВМО, часть I: Общая политика и стратегия на 1991—2001 год (WMO publication No. 768)

Предлагаемые программа и бюджет на 1994—1995 годы (EC-XLV/Doc. 14)

Утвержденные программы и бюджет на 1994—1995 годы, см. в: Кратком докладе EC-XLV (WMO publication No. 794), резолюция 14 (EC-XLV) и общее резюме, глава 11

Международная морская организация

Программа деятельности и бюджет на восемнадцатый финансовый период 1994—1995 годов (C70/23 и C/ES.17/17/Add.1, A 18/27 и A 18/27/Add.1)

Всемирная организация интеллектуальной собственности

Проект программы и бюджета на двухгодичный период 1994—1995 годов (AE/XXII/2)

Организация Объединенных Наций по вопросам промышленного развития

Программа и бюджет на 1994—1995 годы (GC. 5/14/Rev.1)

Программа работы на 1994—1995 годы

Международное агентство по атомной энергии

Бюджет Агентства на 1994 год (GC/XXXVII/1062)

Программа и бюджет Агентства на 1995 и 1996 годы (GC(XXXVIII)/5)

Программа и бюджет Агентства на 1995 и 1996 годы (август 1994 года — документ для внутреннего пользования)
